

# CANTABRIA

DIARIO GRAFICO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

Aire de la calle

## La tabla de salvación y los remeros de Eneas

A la implantación de la República contribuyeron buen número de católicos y de espíritus profundamente religiosos y, entre ellos, el hombre más fundamentalmente religioso que ha dado España hace muchos años: don Miguel de Unamuno. Y entre los hombres de acción que lo arriesgaron todo, que sufrió cuatro años de presidio en Montjuich, donde contrajo la enfermedad que hace poco le llevó a la tumba, recordaremos siempre al heroico y laureado coronel don Segundo García. Pues pocos días antes de morir nos escribía este esforzado republicano una carta en que nos anunciaba su propósito de luchar como diputado en defensa de la República y la Religión. Porque esto es así, pudo decir Alcalá Zamora en el elocuentísimo discurso de días pasados que la mitad, por lo menos, de las tumbas de Jaca son de creyentes. Aludía al hecho de que el capitán García Hernández muriese como un caballero cristiano y por eso sus restos descansan en el cementerio católico, mientras los de Fermín Galán yacen en el civil. Alguno juzgará como una inconsecuen-

cia la actitud de estos católicos, y no es así. Ellos querían dotar a su Patria de un régimen jurídico, acorde con las exigencias de los tiempos. Querían una República como la de Suiza, Checoslovaquia o Alemania, en que todos los intereses y todas las ideas estuviesen suficientemente garantizados. Ilustres eclesiásticos les acompañaban en estos deseos, y ahí está para demostrarlo el canónigo de Burgo de Osma y publicista insigne, señor García Gallego, que tomó parte en aquellas rudas campañas. Si los católicos somos mayoría—era su tesis—influiremos en las Cortes y nuestras creencias se verán salvaguardadas. La Religión no puede depender de un Poder arbitrario que hoy, si la ampara con su fuerza, mañana puede emplearla en su persecución. Y es un crimen, o por lo menos un error, exponer los altos intereses morales a las resultas de una cruzada contra el pueblo.

A esta argumentación tan lógica y tan profundamente conservadora se respondió de un modo insensato y hasta herético, diciendo cosas tan absurdas como que la Religión era consustancial con la

Monarquía y que para ser buen católico era condición indispensable ser monárquico.

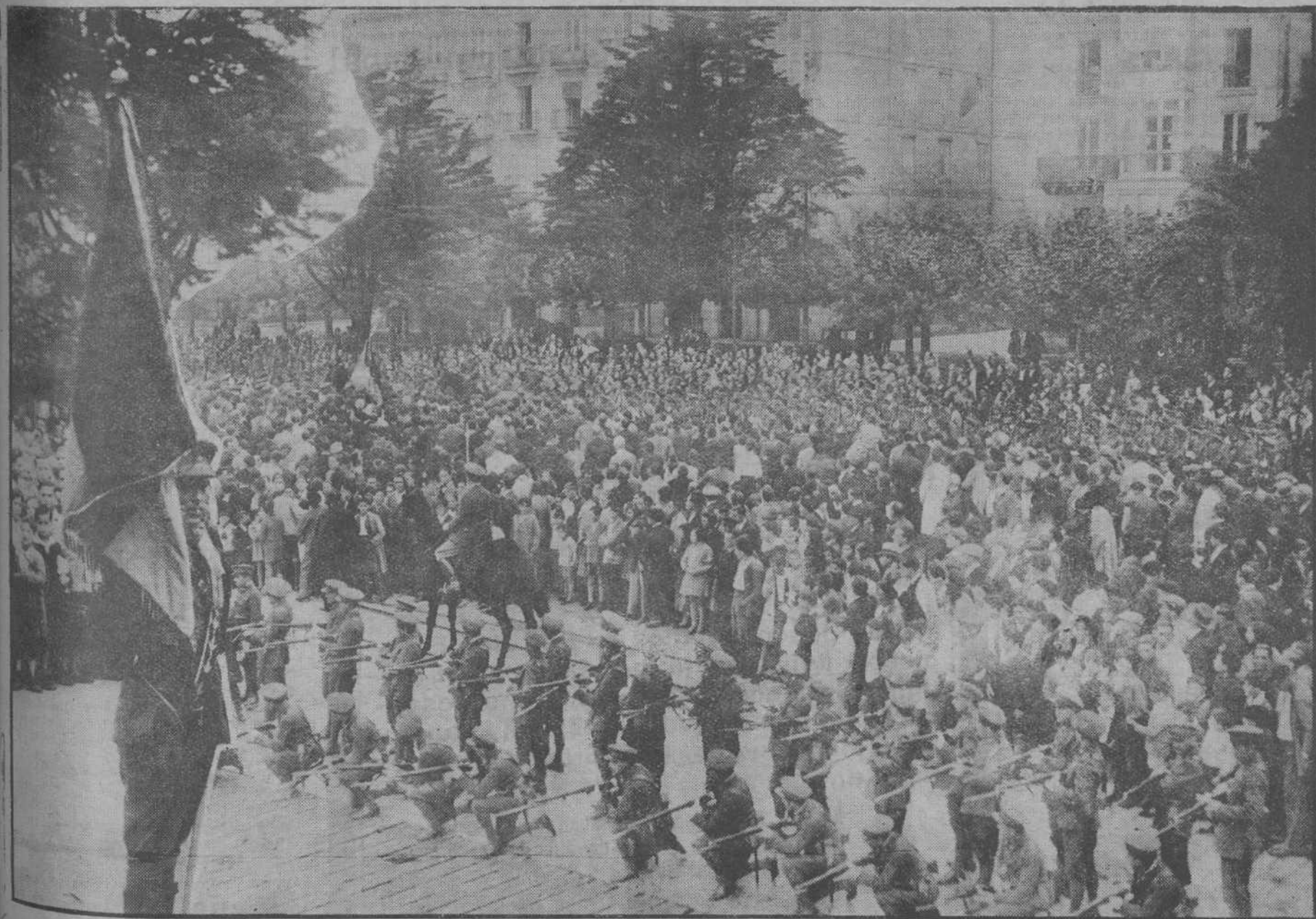
Consecuencia de esto fué que, una vez triunfante la República, los esfuerzos de gentes tan bien intencionadas como los señores Alcalá Zamora y Maura para constituir un partido de derechas que equilibrase en las Constituyentes las fuerzas radicales, fracasó por completo.

La opinión derechista y católica que, evidentemente existe en España, no se manifestó de un modo adecuado en las elecciones del pasado junio. Muchos persistieron en la actitud suicida de negarse a colaborar con la República, y no votaron. Y otros lo hicieron en favor de candidatos cuya presentación fué otro error gravísimo. Porque esos candidatos de matiz francamente antirrepublicano no podían servir de bandera de unión que atrajese a la masa de la clase media que, sinceramente republicana, contribuyó a la instauración de la República y no podía dar su voto a los que se presentaban contra ella. Resultado de estos errores fué el fracaso electoral de los señores Alcalá Zamora y Maura. Mientras los socialistas elegían más de un centenar de diputados; los radicales-socialistas, setenta u ochenta, y los radicales de Lerroux, cerca de un centenar, el grupo de la Derecha Republicana sólo sacaba veinte o treinta. ¡Ah, pero en cambio triunfaban dos o tres doce-

nas de señores de distinta significación que no veían con buenos ojos a la República! Por obtener esta triste revancha se había hecho posible la elección de unas Constituyentes abrumadoramente izquierdistas. Porque triunfase el señor Estébanez, pongamos por candidato católico, se había contribuido a la derrota del grupo de Alcalá Zamora. Y el fruto de esta política equivocada es que para la defensa del catolicismo no hay en la Cámara actual un núcleo con fuerza suficiente para influir en los debates y para gobernar si fuera preciso.

Los católicos que ayudaron a traer la República se encontraron solos en las Constituyentes y muchos de ellos no han podido llegar a sus escaños por que los otros católicos les negaron su ayuda. Pudo más en ellos el prejuicio monárquico que los intereses de la Iglesia. Y así, al empezar a discutirse cuestión tan grave como es la situación de la Iglesia dentro del Estado republicano, los señores Alcalá Zamora, Maura y Unamuno se ven solos, o casi solos, contra la arrolladora masa de los votos adversos.

Y son ellos, los desdeñados y los injuriados, los que exponiéndolo todo como cuando conspiraban contra la Monarquía, realizan la única defensa eficaz que es hoy posible. Quinientos editoriales de *El Debate* no hacen lo que un artículo solo de Unamuno en *El Sol*. Porque cuando el insigne maestro de-



DE LA FIESTA MILITAR DEL DOMINGO.—Momento en que un piquete de soldados se dispone a hacer las salvas en honor de la nueva bandera de la República.—En un ángulo, un oficial portador de la bandera que sustituye a las de los regimientos de Valencia y Andalucía.—(Fotos Alejandro)

fiende la tradición española y la necesidad del sentimiento religioso entre los hombres, nadie puede atribuir a sus escritos un propósito antirrepublicano. ¡Porque fué él quien lanzó con su ejemplo de sacrificio a la juventud española al cambio de régimen!

Y cuando Alcalá Zamora habla grandilocuente en defensa de la libertad religiosa, lo hace con la autoridad inmarcesible del que dió a la República todo lo que un hombre de su talla puede dar: su carrera y su libertad, que encerró en una cárcel.

Ahora—tarde, como siempre—empiezan a comprender los elementos católicos el error profundo de su actitud.

Don Rafael Picavea—uno de los diputados católicos vascos—confiesa en su periódico *El Pueblo Vasco*, de San Sebastián, el fracaso de su minoría, en los siguientes términos amargos:

"Nada. Todavía estamos en pie. Ha transcurrido la que habíamos creído todos semana trágico-parlamentario-religiosa sin más que la iniciación del prólogo de la obra. El barco va hundándose poco a poco, sospecho que irremediablemente, del martes al sábado. Aunque los remeros de Eneas, que el discurso elocuente de Gil Robles trae a la memoria mía, sigamos con denuedo remando bravamente, esforzadamente.

¡Quién sabe! Acaso a última hora, en la de mayor angustia, en la suprema del naufragio, hallemos una tabla a qué agarrarnos. ¡Esperemos!

Ayer mismo la intervención de Alcalá Zamora, grandilocuente en el tono hábil en la intención, sinceramente deseoso de llegar a términos gubernamentales, redobló en la magia de su verbo singular, queriendo conducir..."

¿Está claro? ¿Lo oyen los sordos? ¿Lo ven los ciegos?

Alcalá Zamora es hoy la tabla de salvación. Lo era también cuando antes del levantamiento de Jaca pedía la adhesión de los elementos de orden a la República para encauzar la Revolución inevitable. Lo era, asimismo, cuando en la víspera de las elecciones quiso constituir un partido republicano de Gobierno. Se le dejó solo, y ahora está solo como única tabla de salvación. ¡Qué responsabilidad la de quienes prefirieron ese inútil remar de unos cuantos remeros de Eneas!

Calcúlese cuán distinta sería la situación si tras de Alcalá Zamora y Miguel Maura se sentasen ciento cincuenta o doscientos diputados.

Y Dios sabe bien que no se sientan por que la mayoría de los católicos no lo quisieron; porque entendían que si ayudaban, consolidarían la República. Y su fobia política pudo más que su deber de católicos.

PICK

## MAÍZ PLATA

Ha llegado el vapor «GLENFINLAS», que estos días hemos anunciado, resultando el maíz que porta de calidad muy superior.

Para pedidos:

La Compañía de Alcoholes, S. A.  
Martínez Fernández y Anuarde.  
Collado Hermanos de Torrelavega.

Día festivo

## Sin noticias en los centros públicos

Ayer, Fiesta de la Raza, se celebraron los anunciados actos oficiales, con asistencia de mucho público.

El comercio cerró en buena proporción, y por la tarde fué casi absoluto, excepción de bares, cafés, círculos, tabernas, estancos y farmacias.

Los servicios públicos funcionaron con absoluta normalidad.

El crucero «Miguel de Cervantes» se engalanó con el telégrafo de banderas, y todos los barcos surtos en bahía izaron la enseña nacional.

En los centros públicos no hubo oficinas.

En el Gobierno civil presidió una reunión el secretario particular del señor Semprún, a la que estuvieron presentes obreros y patronos de los talleres metalúrgicos de Astillero, y en la Alcaldía, el señor Rivero presidió una reunión de la Comisión de Hacienda.

### En la Sociedad Coral

## Solemne apertura de curso de la Academia de Música

El domingo, a las once y media de la mañana, tuvo lugar, con toda solemnidad y enorme concurrencia de público, la apertura de curso en la Academia de Música de la Sociedad Coral.

Presidió el señor Vayas, en representación de la Diputación y del Ayuntamiento, sentándose a su lado el director de la Escuela Industrial, representantes del Obispado, Alianza Musical y otras entidades que sentimos no recordar. Estaban presentes, asimismo, la Directiva de la Coral y Claustro de profesores de la Academia.

Comenzó el acto con un discurso del secretario de la Coral, señor Alvarez, que en brillantes párrafos y después de saludar a los presentes, elogió y agradeció la protección e interés que dispensan siempre el Ayuntamiento y la Diputación a toda obra que supone cultura y arte. Hizo historia de la labor desarrollada por la Academia en los años que lleva de existencia, enumerando las enseñanzas que se otorgan por una competente plantilla de profesores y exponiendo las esperanzas que tiene de conseguir del Estado la validez académica en los estudios, aspiración legítima por la que se viene trabajando desde hace tiempo.

A continuación del hermoso discurso del secretario tuvo lugar el anunciado concierto, que corrió todo él a cargo de los alumnos de los diversos cursos e instrumentos.

Comenzó con una sonatina de Schmitt, a piano a cuatro manos, ejecutada correctamente y de modo brillante por las señoritas Flora Puig-Pey y Angelita Díaz, que fueron muy aplaudidas.

Seguidamente, la señorita Jesusa Ansorena interpretó un andante de violín, demostrando la solidez de sus estudios y sus excelentes disposiciones para tan difícil instrumento.

Después tocó el turno a los jóvenes José Luis Gandarillas, violín, y Luis D'Hers (hijo), violoncello, que en unión del pianista señor Sáez de Adana (hijo) ejecutaron de manera acabada el Kinder-Trío de Hassler, que fué premiado con una gran ovación.

Luego, la señorita Angeles Herrero interpretó de forma excelente

**ABILIO LOPEZ**  
MEDICO  
MEDICINA Y CIRUGIA  
DE LA MUJER.—PARTOS  
Consulta de 12 a 2.—General Espartero, 19, pral. Teléfono número 23-65.

te el andantino del P. Martini, obteniendo muchos aplausos.

Siguió una melodía de Alnand, para violín, violoncello y piano, encargándose de los dos primeros instrumentos las niñas Milagros Olavarri y María del Carmen Ruiz, que tocaron con gran afinación y justeza que fueron muy elogiadas.

A renglón seguido, el niño José Esteban Sáez de Adana demostró en el Canto Indio, de Rimsky-Korsakow, sus envidiables aptitudes para el violoncello, que maneja ya con gran soltura, causando verdadera impresión en el auditorio, que le aplaudió con entusiasmo, así como en la Meditación de Delmas, que ejecutó en unión del violinista Rodolfo Solinís, alumno aventajado y de grandes disposiciones. Este último tocó luego de manera notable, a pesar de su nerviosismo, la preciosa Humoreske de Dvorak, que gustó mucho y obtuvo una ovación.

Finalmente, otro alumno distinguido por su aplicación y adelantos, el joven Luis Ruiz, semiciego, ejecutó la difícil Leyenda de Wieniawsky, para violín, obra reservada para virtuosos, que sin embargo fué excelentemente dicha y mereció la cálida ovación tributada y los más entusiastas elogios de profesionales y profanos.

Todos los números fueron acompañados al piano, con la habilidad que le caracteriza, por el joven Ramón Sáez de Adana, hijo del director de la Coral.

Después del acto, las representaciones oficiales y los alumnos que tomaron parte en el mismo fueron obsequiados con un lunch por la Junta directiva de la Coral y directores y profesores de la Academia, a quienes felicitamos cordialmente por la brillantez de los resultados obtenidos con el régimen de enseñanza de aquel benemérito Centro.

## Banda municipal

Programa de las obras que ejecutará desde las ocho en el paseo de Pereda:

### PRIMERA PARTE

"Tortolito", pasodoble.—Arquelladas.  
"Bohemios", selección.—Vives.  
"El barbero de Sevilla", obertura.—Rossini.

### SEGUNDA PARTE

"Pavana", capricho.—Albéniz.  
"Música clásica", selección.—Chapi.  
"El último romántico", dúo.—S. y Vert.

REBOLLEDO.—CORONAS DE FLORES.—TELEFONOS 17-59 y 25-53

EL JOVEN

**Asensio López Cobo**  
falleció a las ocho de la mañana de ayer  
!! en el pueblo de las Presillas  
¡A LOS 20 AÑOS DE EDAD!  
Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
**D. E. P.**

**Sus desconsolados padres don Francisco y doña Josefa; hermanos Fidel (religioso, ausente), Consuelo, Irene, Josefina, Remedios, David, Francisco, Leonor y Manuela; abuelos, tios, primos y demás familia,**

RUEGAN a sus amistades hagan la caridad de encomendar a Dios el alma del difunto, por lo que recibirán especial favor.

Las Presillas, 13 de octubre de 1931.

### La Fiesta de la Raza

## Se celebró ayer en el Instituto

Solemnemente, y con asistencia de las autoridades, se celebró ayer en el Instituto Nacional de Segunda Enseñanza la Fiesta de la Raza, acto patriótico que conmemora el descubrimiento de América.

En el estrado presidencial tomaron asiento el alcalde de la ciudad, el ilustrísimo señor obispo de la diócesis, don Antonio Vayas, diputado provincial; el secretario particular del gobernador civil, don Alfonso de la Mora, en representación del señor Semprún y Gurrea, que se hallaba en Madrid; el delegado de Hacienda, señor Mendoza; el comandante militar de la plaza, señor Prats, coronel del regimiento número 23; el comandante de Marina, señor Colmenares; director del Instituto Nacional, don Emilio Moreno Alcañiz, con el claustro de profesores; el Cuerpo consular de Santander; presidente de la Audiencia; representantes de los Centros docentes de la ciudad y otras personas.

El salón estaba lleno de público, especialmente de estudiantes.

Comenzó el acto con un breve discurso del director del Instituto, señor Moreno Alcañiz, quien dió lectura de un telegrama del gobernador civil, disculpando su asistencia, en el que habría de pronunciar un discurso, por estar en Madrid resolviendo algunos problemas locales, pero adhiriéndose al acto. Luego, el señor Moreno entonó un canto fervoroso haciendo resaltar la significación de la Fiesta de la Raza, que se celebra en todos los países iberoamericanos.

El señor Moreno fué muy aplaudido.

Seguidamente ocupó la tribuna el distinguido cónsul de Bolivia en nuestra ciudad, don Juan Pacífico de Garaizabal, quien dió lectura a unas interesantísimas cuartillas. Es una lástima que apremios de espacio nos impidan dar a conocer estas cuartillas, bella y pulcramente escritas, en las que su autor recogía y exaltaba el tema origen de la Fiesta. Fué un hermoso trabajo literario, que se premió con una estruendosa ovación.

Finalmente, el alcalde señor Rivero dió unas palabras, resumiendo el acto, y lamentando que su carencia de dotes oratorias no le permitan desarrollar un discurso a tono con la alta significación del acto. Terminó dando un viva a España, que fué unánimemente contestado.

## Pablo Pereda Elordi

Director de la Gota de Leche.  
Médico especialista en enfermedades de la infancia.  
Consultorio de niños de pecho.  
Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6.

## COMUNICADO

«Rumoroso, 29 de septiembre de 1931.

Señores Pombo y Compañía, S. L. Subdirector de la Compañía de Seguros «COVADONGA».

Santa Lucía, 1. 1.º—Santander.

Muy señores míos:

Les dirijo la presente para darles las más expresivas gracias por su comportamiento en el pago del siniestro ocurrido en mi casa, el día 22 de agosto último, por la caída de un rayo, ya que por no tener la póliza extendida con las debidas garantías no tenía derecho a indemnización alguna, y por el interés que se han tomado ustedes he conseguido que la Compañía me ayude con una buena parte a reparar los daños materiales ocasionados.

Autorizo a ustedes para que hagan de la presente carta el uso que estimen conveniente, y nuevamente les demuestro mi reconocimiento por su proceder, que siempre tendré presente, ya que en este caso ha sido una gran obra de caridad que ha hecho la Compañía que ustedes representan.

Queda a sus órdenes afmo. s. s. q. e. s. m., Modesto Pila.»

## Manuel G. Mesones

Médico-especialista.  
PIEL Y SECRETAS  
Calle de Burgos (casa Gran Cinema)

Notas diversas de la vida local

# El domingo se celebró en Santander el anunciado acto militar

## COMENTARIOS DEL DIA

EL GRAN DEBER

Los periódicos izquierdistas y derechistas madrileños, conscientes de su responsabilidad, escriben hoy en el tono que conviene a la salud de España. Frente al debate de la cuestión religiosa, unos y otros sectores de la opinión deben mantenerse en un plano de absoluta serenidad. Esta es la medula de aquellos comentarios.

Y está bien. Pretender la conquista de lectores a costa del estímulo de la exaltación, ni es de buena moralidad cívica ni responde al deber que nos imponen a todos los críticos momentos por que atraviesa el país.

El mismo plausible criterio prevalece en los hombres que, por una u otra razón, tienen contacto influyente con las distintas organizaciones sociales.

Quedan—solos, por eso se les ve tan bien—algunos periódicos y algunos hombres que aconsejan la intransigencia y hasta la agresión. Pero la opinión acabará por no oírles, requerida por otras voces más ecuanímes y patrióticas.

El pleito está en las Cortes; es decir, en el alto organismo de la máxima responsabilidad. Allí ha de sustanciarse, y todos debemos aspirar a que no salga de allí. Habrá choque de criterios y pugna de anhelos espirituales, y se llegará a la solución que aquel concepto de la responsabilidad y de la realidad imponga a los hombres. Fuera del Parlamento, estas discrepancias ideológicas siempre cristalizarían en una lucha trágica.

Debemos pensar muy seriamente todos que en estos momentos España nos pide el cumplimiento del deber de ser reposados en el juicio y serenos en la actitud. Lo mismo el que juzgue que pierde como el que se crea vencedor. De esta apreciación de los hechos resultará triunfante el sentido de fraternidad y en alto, por encima de todo, el concepto de Patria.

Recojamos con júbilo la actitud de la gran Prensa frente a la apasionante cuestión del día. Y desde nuestra modesta posición, recomendamos sinceramente.

Comentados quedan con estas líneas los incidentes, por fortuna sin importancia, que ayer estuvieron a punto de alarmar seriamente a Santander.

### Brillante acto militar

## El domingo fué entregada la nueva bandera al 23 de línea

En la mañana del domingo tuvo lugar en la zona marítima el brillante acto militar que hubo de ser suspendido el Día del Ejército por el mal tiempo. Dicho acto tenía por objeto el cambio de las antiguas banderas de los disueltos regimientos Valencia número 23 y Andalucía número 52, por la nueva insignia del 23 de línea.

A las once y media, aproximadamente, una gran multitud, en su mayor parte compuesta de gentes del pueblo, se situaron en los alrededores del Club Marítimo, donde había de celebrarse el brillante ceremonial.

Poco después de dicha hora llegaba a la explanada el batallón, con Banda de música y tambores y cornetas, dando escolta de honor a las dos banderas antiguas.

El coronel, comandante militar de la plaza, don Angel Prats, con todos los jefes y oficiales francos de servicio, se situaron junto al Club Marítimo.

El público acogió a los soldados, que desfilaron marcialmente, con vitores y ovaciones.

No formaron ni Carabineros ni Guardia civil, lo que fué comentado por el público.

Las fuerzas formaron frente a la presidencia, rindiendo los honores de ordenanza.

Las banderas antiguas eran portadas por los tenientes don Francisco Lucio y

don Joaquín Jiménez, que se destacaron de la formación, cuadrándose frente a la nueva enseña tricolor, que llevaba el comandante militar de la plaza.

Después de rendir homenaje, las dos banderas desfilaron ante las fuerzas, que presentaron armas, siendo recogidas inmediatamente.

Entonces hubo un momento de emoción, y fué cuando el comandante de la plaza entregó al teniente don José Prats la bandera de la República, que ondeó sobre todas las cabezas. El público, que presenciaba la nueva ceremonia con todo respeto, prorrumió en vitores y aplausos, mientras una sección, destacada en el muelle y cara al mar, hacía las salvas de ordenanza. La Banda de música interpretó el Himno de Riego, que fué escuchado con viva emoción por todos los presentes.

El pundonoroso comandante militar, señor Prats, se adelantó entonces hacia las fuerzas y pronunció la siguiente alocución:

«Señores: Todos los que tenemos la honra de estar alistados bajo esta bandera, que la Nación se ha dignado confiarnos como emblema de la Patria, la Constitución y las Leyes, estamos obligados a servirla y defenderla hasta perder nuestras vidas, porque así lo interesa la gloria de la Nación, el crédito del regimiento y nuestro propio honor.»

Terminado el sencillo acto, que, como decimos, fué altamente emotivo, y en medio de clamorosas ovaciones, el batallón, al mando del cual iba el digno comandante don Senén Ubiña Uruñueña, desfiló ante la primera autoridad militar y demás jefes que formaban la presidencia. Al pasar frente a ellos, los soldados daban el grito de ¡Viva la República!

### En Reinosa

## Elecciones municipales

En el Boletín Oficial de la provincia se inserta ayer la siguiente convocatoria firmada por el gobernador civil:

«Existiendo siete vacantes de concejales en el Ayuntamiento de Reinosa, ascendiendo a más de la tercera parte del número total de los que componen la Corporación, y hallándose, por tanto,

¿No ha oído usted aún cantar a  
**LAWRENCE TIBBETT**  
el formidable divo del Metropolitan Opera House de  
- - - New York? - - -  
**HOY**  
Martes, tarde y noche, en el  
**GRAN CINEMA**  
se exhibe por última vez a  
**PRECIOS REDUCIDOS**  
su formidable creación  
**Claro de Luna**  
en la que aparece secundado por  
**GRACE MOORE** y  
**ADOLPH MENJOU**  
No deje de ver esta película prodigio de sonoridad e interés cinematográfico

en el caso que determina el artículo 46 de la ley municipal de 2 de octubre de 1877;

En virtud de las facultades que me confiere el artículo 47 de expresada disposición,

He acordado convocar a elección parcial en el referido Ayuntamiento para cubrir las vacantes de que se trata, cuya elección deberá celebrarse el día primero de noviembre próximo, con arreglo a lo preceptuado en la ley Electoral y demás disposiciones vigentes, acomodándose al indicador que a continuación se publica.»

## Tejas de cristal planas y curvas

RAMON D. TEJERO  
Carbajal, 4. Teléfono 2044. Santander

## Carlos R. Cabello

Consulta: de diez y media a once y media, en la Casa de Maternidad, paseo del Alta (gratuita). En el Sanatorio Madrazo, de doce y cuarto a una y cuarto. En su domicilio, Cañadío, 1, segundo, de una y cuarto a dos y media.—Teléfono 1776.

Piel - Vias urinarias - Secretos  
**Dr. SOLIS CAGIGAL**  
Médico especialista, por oposición, del Servicio oficial de enfermedades venéreas-sifilíticas.  
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 5  
PUNTA, 1, PRIMERIO

### FUNERARIA HIJOS DE L. COTERA. — TORRELAVEGA

DEL SEÑOR  
**Don Valentín Lorenzo Molleda**  
ha fallecido en el día de ayer a los 33 años de edad  
Habiendo recibido los Auxilios Espirituales  
**R. I. P.**

Su desconsolada esposa doña Antonina Gómez Cordero; hijos Agustín, Armando y Ana María; padres don Jerónimo Ugarte y doña Valentina Molleda; padres políticos don Primo Gómez y doña Dolores Cordero; hermanos don Pedro, don Jerónimo, don Jenaro y don José; hermanos políticos, tíos, primos y demás familia,

PARTICIPAN a usted tan sensible pérdida y piden la caridad de que asista a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, martes, a las cinco y media de la tarde, desde la casa mortuoria, calle de la Estrella, al cementerio católico de esta ciudad, y al funeral, que se celebrará el viernes, 16, a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial.

Torrelavega, 13 de octubre de 1931.

**JOAQUIN SANTIUSTE**  
DEL SANATORIO MADRAZO  
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS  
Consulta de 12 a 1 1/2 y de 4 a 5  
WAD-RAS, 5, primero - Teléfono 13-83

**G. Iñigo**  
OCULISTA  
VELASCO, número 7 - Teléfono 28 87  
ÓPTICA Y FOTO

**SOTORRIO**  
SURTIDO EN CRISTALERIA  
CRISTALES PUNKTAL ZEISS  
SAN FRANCISCO, 20. — TELFNO. 31-20.

**CALVILLO 7**  
ONDULACION PERMANENTE  
CASTELAR, 3-Teléf. 10-65 Pose tas

**A. VALLINA PALACIO**  
APARATO DIGESTIVO  
Traslada su consulta y domicilio a  
MENDEZ NUÑEZ, 20, 2.º  
Teléfono 37-95.

**L. Cuesta Almonacid**  
Médico especialista del dispensario oficial antivenéreo  
**PIEL Y SECRETOS**  
SAN JOSE, 18 (Atarés).  
Consulta: de 11 a 1 y de 4 a 5

# CARNET MUNDANO

## NOTAS VARIAS

Para Valladolid salió la señora viuda de Lacombe.

\*\*\*

Se han trasladado de su finca de Castille a Madrid, los señores de Illera (don César) con sus familiares.

\*\*\*

A Bilbao don José Luis Ribera.

\*\*\*

Para pasar una temporada en la finca de sus familiares en Matallana, salió don Gerardo Pinbo y R. de la Parra.

\*\*\*

Regresó de Bilbao don Marcelino Bolin.

\*\*\*

De Madrid, Mr. Harris Square.

\*\*\*

De la capital de España don Leonardo Corcho.

\*\*\*

Se ha trasladado a Pamplona don Fernando Guruchanri, canónigo magistral de nuestra catedral.

\*\*\*

Para una temporada en Santander el distinguido magistrado, presidente de la Audiencia de Pontevedra, don Emilio Lacalle.

\*\*\*

Regresó a Madrid don Sebastián G. Acob.

\*\*\*

Hoy, festividad de San Eduardo, celebran su fiesta, entre otras distinguidas personas, los señores Casanueva, Mba, Anasco Padrós, Téllez, Uscudun, Pérez de la Riva, Casuso, Estrahl, Pérez del Molino, Alvear, Pereda, Amézari, etc., etcétera.

A todos nuestra felicitación.

\*\*\*

Ha salido para Madrid, donde fijará su residencia, don Venancio Prieto acompañado de su distinguida esposa y de su bellísima hija Elena.

\*\*\*

Ha marchado para la capital de España don Alfredo Nardiz y su distinguida esposa.

\*\*\*

Ha regresado de París doña I. E. Cordera con una espléndida colección de legítimos modelos de sombreros, en la que se encuentran reunidos el menor precio y la mejor calidad.

## BODA DISTINGUIDA

En la diminuta y elegante capilla del Gran Hotel de Caldas de Besaya, adornada con profusión de flores y exquisito gusto, se celebró ayer, a las once y media, el matrimonial enlace de la bella y virtuosa señorita María Asunción de Cortines Polanco con nuestro querido amigo, el juez municipal del distrito del Este, de Santander, don José Ferreiro Rodríguez.

Dirigió la sagrada unión y dirigió una sentida plática a la feliz pareja, el Padre Madariaga, del Convento de Padres Dominicos de las Caldas.

Fueron padrinos en la ceremonia nupcial la respetable dama doña Flora de Cortines Sánchez, tía de la desposada, y don Fernando Ferreiro Rodríguez, hermano del novio y juez de primera instancia e instrucción de Lugo.

Firmaron el acta matrimonial: por parte de la novia, su hermano don Juan Antonio, el notario don Ignacio Alonso de Linares y el conde de Mansilla, y por parte del novio, su hermano político el abogado de Valladolid, don Arturo Moliner; don Manuel Gómez Pedreira, presidente de la Audiencia territorial de Burgos, primo del novio, y don

**A. ESCOBIO ANDRACA**

MEDICO

Neurología. - Enfermedades mentales y de nutrición.

Consulta de 11 a 12 y de 4 a 6.

SANTA LUCIA, 16. Tel. 2764.

Vicente María, magistrado de la Audiencia de Santander.

Autorizó el acta por delegación del juez municipal de Los Corrales, don Francisco R. Valcárcel, juez de primera instancia e instrucción del distrito del Este.

Los novios, que fueron objeto de vivas simpatías, se trasladaron luego, en unión de los padrinos e invitados, al Gran Hotel de Caldas de Besaya, donde se celebró un banquete.

Lo mismo la ceremonia nupcial que el banquete fueron amenizados por una acreditada orquesta de Santander.

Después de la comida—admirablemente servida—se organizó una brillantísima fiesta que duró varias horas.

La feliz pareja, a la que deseamos toda clase de venturas en su nuevo estado, salió en su automóvil a realizar un largo viaje.

## Funciones inaugurales

### La Sociedad Amigos del Arte

El día 23 del mes corriente ofrecerá al público esta Sociedad las funciones inaugurales de la temporada 1931-32 en el Gran Cinema, y su prestigioso cuadro escénico pone en estos momentos a contribución todas sus actividades y entusiasmo para que el acto revista todos los caracteres de máximo interés y solemnidad artística.

Se pondrán en escena las joyas del teatro lírico "La verbena de la Paloma" y "La reina mora", y la Agrupación, reconocida al eminente primer actor don Enrique Lacasa, que ha aceptado galantemente el cargo de director de escena que le fué reiteradamente ofrecido, ha acordado, en justa reciprocidad, corresponder a tan señalada y valiosa distinción organizando dichas funciones a beneficio íntegro del prestigioso artista, tan querido del público santanderino, quien interpretará los protagonistas de las obras indicadas como delicada deferencia a sus actuales subordinados.

Oportunamente se darán a conocer, en programas y carteles, todos los detalles de esta inauguración.

Los señores socios podrán recoger en el domicilio social, a partir de esta fecha y hora de orno a nueve y media, las localidades que deseen, con el descuento de un diez por ciento (no pasando de tres, como máximo por cada socio), hasta el próximo lunes inclusive, 19 del corriente. Transcurrido ese plazo, perderán el derecho a esta bonificación reglamentaria, que en la ocasión actual no puede ser más amplia por no restar producto al beneficio.

## - SALON VICTORIA -

Hoy martes - FEMINA - Butaca señora, 0,50 - Estreno de

- ORO Y SANGRE -

la novela de los buscadores de oro en Alaska por GARY COOPER

SALA NARBON HOY

SOLOS EN UNA ISLA por ESTHER RALSTON

## TEATRO PEREDA

EMPRESA SAGE

HOY, MARTES, 13 DE OCTUBRE

A LAS 7 Y A LAS 10,30

### LA PUERTA CERRADA

Por Rod La Rocque y Bárbara Stanwyck.

COMPLEMENTO SONORO «GIOCONDA»

por el gran tenor Benjamino Gigli.

BUTACA, DESDE 1,50

## Los incidentes de anoche

### Gran revuelo frente a la residencia de los Jesuitas

Poco después de las nueve de la noche de ayer, lunes, se desarrolló un lamentable incidente frente a la residencia de los Padres Jesuitas, en la plaza de la Puntida, incidente que originó gran revuelo, causando la natural alarma en el público.

Varias versiones circularon acerca del motivo de este incidente, que pudo tener consecuencias lamentables.

Parece ser, según nuestras noticias, que a dicha hora abandonaba la citada residencia el señor obispo de la diócesis, con algunos familiares. Alguien lanzó un grito de «Viva Cristo Rey!», que fué contestado con gritos de «Viva la República!» y otros contra el Clero, y que partieron de un grupo de jóvenes que pesaban casualmente por la mencionada calle.

Estos gritos causaron gran alarma, y en pocos minutos se congregaron en aquel lugar cerca de un millar de personas.

Por teléfono fué pedida fuerza al Cuartelillo de Seguridad, llegando varias parejas y otras de municipales, al mando de sus jefes. Para entonces se habían encalorado los ánimos y la gente continuaba estacionada, pero en actitud pacífica, comentando lo ocurrido.

Al llegar la fuerza hubo un movimiento de retirada de los grupos, y uno muy numeroso, subiendo por la calle de San José, gritó frente al Circulo Católico de Obreros.

A esto se redujo el primer incidente, sin que hubiera que lamentar otras consecuencias que los sustos consiguientes y algunas carreras.

Durante toda la noche prosiguieron estacionados los grupos, que eran disueltos por los guardias de vigilancia.

Pocos momentos después de ocurrido lo que antecede, llegaron los condesales señores Vayas y Campano, con algunos miembros de la Vanguardia Federal, que impusieron serenidad en el público, y se prestaron a la vigilancia.

## EN LOS CARMELITAS

A las once se recibió aviso en el Parque de Bomberos Voluntarios de que en la iglesia de los Padres Carmelitas, de la calle del Sol, se había declarado un incendio, al parecer, intencionado.

Rápidamente salió el material de extinción necesario, apagando el fuego en pocos minutos.

Al parecer, lo ocurrido fué que unos mozalbetes derramaron unos litros de gasolina, que llevaban en dos bidones, junto a la puerta principal del templo, prendiendo fuego.

Este se redujo en cuanto se consumió el combustible, sin otras consecuencias. Inmediatamente la Policía comenzó a

IMPRESOS DE TODAS CLASES SE HACEN EN LOS TALLERES DE LA "EDITORIAL MONTAÑESA"

hacer investigaciones para descubrir a los autores de la fechoría.

Con este segundo incidente, los comentarios fueron en crescendo y continuaron los grupos estacionados en varios lugares de la población.

Los guardias cívicos prestaron servicio por retenes para impedir cualquier atentado. La Benemérita prestó también servicio.

**ESCUCHE LA VOZ DE**

**GRETA GARBO**

en su primera producción diaria logada

**INSPIRACION**

con

**Roberto Montgomery y Lewis Stone**

Una nueva silueta realizada por lujosísimas toilletas y una nueva faceta del arte personalísimo de

**GRETA GARBO**

ESTRENO

MAÑANA MIERCOLES

MODA en el

**GRAN CINEMA**

## Necrológicas

### EL JOVEN ASENSIO LOPEZ GODO

A consecuencia de una gravísima operación de cuello practicada en un Sanatorio de Santander, falleció en la mañana de ayer, en el pueblo de Las Presillas, este inteligente y simpático joven, de profundas creencias religiosas, bueno, activo y cariñoso y de un trato afabilísimo.

Su muerte ha sido sentidísima entre todo el vecindario del citado pueblo y los limítrofes.

A los afligidos padres del joven Asensio, don Francisco y doña Josefa, queridos amigos nuestros, y al resto de la familia del difunto, hacemos presente el testimonio de nuestro pésame sentido por la desgracia que lloran, suplicando de los piadosos lectores de LA VOZ DE CANTABRIA el recuerdo de una oración en sufragio del descanso eterno del alma del fallecido.

### DONA MAGDALENA SOMA VILLA CARRERA

Llega a nosotros, ya de madrugada, la noticia de la muerte de esta virtuosa dama, viuda de don Eustaquio Cabero, fallecida a edad avanzada y una vez recibidos los auxilios de la Religión.

Practicó en vida la difunta las obras de misericordia y se hizo querer y respetar por la bondad de sus sentimientos en beneficio del prójimo.

Descanse eternamente en paz y restan todos sus deudos, y de forma especial sus apenados hijos; hijos políticos, nietos, hermanos políticos y sobrinos nuestro pésame de corazón santísimo.

# INFORMACION DEPORTIVA

## FUTBOL

### Lo más destacado de la jornada del domingo fué la derrota del Arenas

#### LOS RESULTADOS

##### ASTURIAS-CANTABRIA

Racing-Eclipse, 6-2.  
S. San Juan Gijón, 5-2.  
Sporting-Oviedo, 0-1.

##### ARAGON-GUIPUZCOA-NAVARRA

Iruñ-Donostia (suspendido).  
Lugoño-Euskalduna, 4-1.  
Zaragoza-Osasuna, 3-1.

##### BALEARES

Athletic-Manacor, 2-0.

##### CATALUNA

Barcelona-Español, 3-0.  
Sabadell-Martinenc, 5-1.  
Júpiter-Cataluña, 3-0.  
Badalona-Palafrugell, 2-0.

##### CENTRO-IBERIA-VALLADOLID

Castilla-Valladhd, 0-1.

##### GALICIA

Celta-Orense, 9-0.  
Racing-Eiría, 3-2.  
Coruña-Burgas, 6-0.

##### MURCIA

Murcia-Cartagena, 5-1.  
Hércules-Sporting, 3-2.

##### SUR

Malagueño-Sevilla, 0-2.  
Córdoba-Betis, 0-0.

##### VALENCIA

Levante-Castellón, 1-0.  
Saguntino-Sporting, 3-2.

##### VIZCAYA

Athletic-Arenas.  
Alavés-Baracaldo, 2-0.

### Asturias-Cantabria

### El Oviedo termina la primera vuelta en cabeza y el Racing en tercer lugar

#### EN LOS ARENALES.—Racing, 6; Eclipse, 2.

El domingo terminó la primera vuelta del torneo mancomunado y el Racing batió al Eclipse, en los Arenales, por el elevado score de seis goals a dos. Grande, voluminoso, desde el punto de vista numérico, fué el triunfo racinguista. Pero pequeño, pobre, insignificante fué si le consideramos por la calidad de juego puesta en práctica por vencedores y vencidos.

Este partido campeonil no fué ni más ni menos que los anteriormente vistos durante esta temporada: malo en general. El Racing, que hizo otra nueva alineación, como el Eclipse, no parece ser que experimenta mejoramiento. Por ello, la gente desapaionada, pero que desea ver a los campeones en su punto de calidad y rendimiento, tal y cual corresponde a su elevada altura, sufrió una nueva decepción. Nosotros también, aunque puesta la mira en los jugadores que están "reparándose" y en los que están por adquirirse, y pensando que unos y otros estarán listos para cuando en noviembre empiecen los grandes matches de Liga, pensando en esto, que es optimismo puro, damos muy poca importancia a este pesimismo que hoy se observa en la gente y que nosotros dejamos enterever al relatar sinceramente lo mal que lo viene haciendo el Racing por las razones que ya hemos expuesto antes de ahora.

\*\*\*

El triunfo del domingo se debió a un hombre: a Loredó, que ocupó el vértice del ataque. Y estuvo cargado de inspiración, de acierto, de oportunismo, de codicia. Jugó alegremente y todo le salió bien, a las mil maravillas. Esto y tener enfrente una defensa de poca talla y un portero bastante mediocre, fueron los que facilitaron su excelente actuación del domingo, que nos recuerda otras que el pequeño asturiano tuvo en sus días de esplendor. Fué Loredó el domingo el "di" del Racing y así se lo premio el público, con sus continuas ovaciones.

\*\*\*

Ya hemos dicho que el partido no llegó a emocionarse, pero entre tanto. Hubo unos momentos, los primeros, en que el Eclipse acosó bastante, ligando bien, pero shootando mal. A no haber sido por este mal momento desacierto del trío que dirige Carral, a buen seguro que hubieran sido los eclipsistas los primeros en marcar, pues ocasiones tuvieron para ello. Desaprovecha-

ron inverosímilmente tanto como aprovechó Loredó, que a los cuatro minutos empezó a hacer palitos en el marcador del Racing. Y así cuatro veces en otras tantas jugadas de sus camaradas de línea, entre los que también se destacó algo, por sus servicios, Larrinaga.

Con cuatro a cero terminó la primera tanda, y en la segunda fué el Eclipse el que, imprimiendo bastante furia a sus avances y algo de violencia también por parte de uno o dos de sus jugadores (Quintana y Elizalde, por ejemplo), acosó de nuevo la meta de Joven, pero sin acertar a batirla.

De nuevo empezó a marcar el Racing, rematando Loredó el quinto goal. Después, en una escapada de los eclipsistas, Carral logró al fin un goal, el primero, y su compañero Pérez el segundo, a los dieciocho minutos.

Todo lo demás, a pesar de los esfuerzos que hicieron los betuneros, fué favorable a los visitantes, que remataron la jornada con un nuevo goal, el sexto, obra de Larrinaga.

\*\*\*

Producto del juego recio, fué la lesión de Saavedra en el último cuarto de hora del match, y la retirada de Santi, que se quejaba de un reme posterior. Así quedaron las fuerzas niveladas y terminó la pelea sin pena ni gloria.

\*\*\*

El Eclipse alineó a Iglesias; Ayala y Elizalde; Saavedra, Vega y Quintana; Aja, San Emeterio, Carral, Pérez y Cavada. De ellos, ¿quién nos gustó? Dificil es el intento, no porque todos estuvieran bien, sino porque actuaron bastante deficientemente en general. Pero en cambio nos parecieron de lo mejorcito Ayala a ratos y Vega, por su entusiasmo infatigable y laboriosidad al servicio del Club. Los demás, poco dieron de sí o casi nada. Los interiores, que tanto han gustado en otras ocasiones, esta tarde estuvieron desafortunadísimo al shootar, pesadísimo y hasta individuales. Se partieron el pecho Quintana y Saavedra, durillos y rabiillos en pocas ocasiones, pero dieron poco de sí por lo que a juego se refiere, ya que se concretaron a destruir y estorbar, fuese como fuese. Iglesias, como siempre que le tiran algo a goal.

\*\*\*

El Racing alineó a Joven; Pico y Mendaro; Larrinaga, Oscar y Larrinaga; Santi, Ibarra, Loredó, Larrinaga y Cisco. De éstos poco puede decirse también. Loredó fué el hombre hecho oportunismo y codi-

cia; Larrinaga, menos pródigo en gran juego que otras veces, pero bien. Ibarra, muy individual y muy tardo para soltar la pelota. Santi, mejor que en partidos anteriores, y Cisco, con dos o tres destellos en él característicos y todo lo demás deficiente. De los medios, regular todos: unos por veteranos y otro por debutante (Larrinaga), todos nos parecieron muy regulares. La defensa mejoró la actuación del día del Gijón. Y Joven, en lo poco que tuvo que hacer, nos pareció poco. Arbitró Simón, y pese a aislados focos de protesta, nos pareció que lo hizo con entereza y con imparcialidad, persiguiendo desde el primer momento el fault y el juego de exceso.

Pepito Pedal

#### EN LAS AROBIAS—Avilés, 5; Club Gijón, 2.

AVILES.—Con gran animación se ha celebrado este partido del campeonato regional, en el que los avilesinos han conseguido una clara victoria por cinco tantos contra dos. El partido se desarrolló sin incidentes, y el árbitro Amadeo desempeñó lucidamente su cometido.

#### EN EL MOLINON.—Sporting, 0; Oviedo, 1.

GIJON.—Se ha celebrado el partido de campeonato regional entre el Sporting y el Oviedo, los tradicionales adversarios de esta región.

El Sporting se alineó así: Stón; Quirós, Pena; Moro, Tronchín, Villagras; Jaime, Alonso, Herrera, Pin y Nane.

El Oviedo se formó con Oscar; Caliche, Goyo; Angel, Tirio, Chus; Inciarte, Gallart, Lan, Chusle y Polón.

En el primer tiempo el Sporting acusó

### CICLISMO

### El catalán Cañardo gana la III Vuelta a Madrid

MADRID.—El domingo se corrió la III Vuelta a Madrid, consistente en las etapas Madrid-Guadalajara (188 kilómetros) y Guadalajara-Madrid (227). Total, 415.

Era muy interesante el resultado de esta III Vuelta ciclista a Madrid, porque era, en primer término, una revancha de la prueba que Carretero ganó a Cañardo (el campeonato de Castilla) y por observar cómo actuaría Cañardo después de las sanciones que se le impusieron en la pasada Vuelta a Cataluña. Cañardo ha ganado la Vuelta a Madrid fácilmente.

\*\*\*

La primera etapa dió el siguiente resultado:

- 1. M. Cañardo, en 5 h. 54 m. 36 s.
- 2. F. Llana, en 5 h. 56 m. 28 s.
- 3. F. Ezquerro, en 5 h. 58 m. 13 s.
- 4. Bastida, en 6 h. 1 m. 18 s. 5.
- Carretero, en 6 h. 2 m. 14 s. 6.
- Grossocordon, en 6 h. 4 m. 21 s. 7.
- Tarín, en 6 h. 6 m. 4 s. 8.
- F. Aguilár; 9. Telmo García; 10. Acero; 11. S. Alonso; 12. Oñaederra, 13. Escuriel; 14. A. Fernández; 15. J. Marín; 16. V. Martín; 17. Candellas, y 18. A. Pérez.

La clasificación de la segunda etapa fué:

- 1. V. Carretero, en 8 horas, 35 m. 15 s. 2. F. Llana; 3. Grossocordon, Cañardo, Escuriel, Ezquerro, Montero, Bastida, Tarín y A. Fernández, todos en el mismo tiempo.
- 4. Oñaederra, en 8 h. 51 m. 45 s. 5. Candela, en 8 h. 56 m. 51 s. 6. Alonso; 7. Marín; 8. F. Aguilár.

Hecha la suma de tiempos, la clasificación general arroja el resultado siguiente:

una superioridad notable y puede achacarse a una mala suerte manifiesta el que esta superioridad no se reflejase en el tanteo. Una bonita combinación entre Tronchín, Adolfo y Herrera fué malograda por una salida maravillosa de Oscar, que desvió el balón con grave riesgo de su persona. Lángara, a dos metros de la portería, falló otro tanto que parecía seguro. Con este resultado terminó el primer tiempo.

En el segundo, Inciarte, aprovechando un fallo inexplicable de Villagras, marcó el único tanto de la victoria, y que le da a los ovetenses un triunfo difícil, pero con consecuencia en el tercer día mismo de los jigoneses.

Arbitró este partido con bastante acierto el colegiado madrileño, Balaguer.

### Los partidos de ayer

MADRID, 3; ATHLETIC, 1

MADRID.—Esta tarde se celebró en el campo de Chamartín el partido de campeonato de fútbol entre los equipos del Athletic y el Madrid.

En el primer tiempo, el Madrid consiguió un goal, obra de Olivares.

El Athletic empató por mediación de Arteche.

En el segundo, el Madrid, cuando apenas habían transcurrido diez minutos, logró un nuevo tanto, de un centro que ramó magistralmente Olivares y que le fué servido por Olaso. Poco después se apuntaba el mismo equipo otro tanto más, de una jugada personal de Hilarrio.

El partido terminó, por tanto, con el resultado de tres a uno a favor del Madrid.

UNION IRUN, 2; DONOSTIA, 2

IRUN.—Esta tarde se celebró el partido de campeonato de fútbol entre el Irún y el Donostia, que fué suspendido ayer a causa del tiempo.

El primer tiempo terminó con el resultado de dos a cero a favor del Irún, que fueron marcados ambos por Urtizberea.

En el segundo tiempo se impuso algo más el Donostia, que marcó otros dos tantos, quedando, por consiguiente, empatados ambos equipos.

### REMO

### El Marítimo de Barcelona gana el campeonato de yolas

BARCELONA.—Con extraordinaria animación se han celebrado las regatas para el Campeonato nacional de remo.

En las de yolas a cuatro venció el equipo del Marítimo Club de Barcelona y en segundo lugar y con cuatro segundos de diferencia entró la del Athletic Club de Bilbao.

En la de "outriggers" a cuatro (prueba internacional) venció el equipo del Rooding Club Castellonais. En segundo lugar entró el Club Marítimo de Barcelona.

En la de "outriggers" a dos venció el Club Marítimo de Barcelona.

# INFORMACION DE LA PROVINCIA

## Limpías

ALGO RELACIONADO CON LA SOCIEDAD «LIMPIAS SPORT»

Esta Sociedad, que nació ya muerta por falta de apoyo, es la que nos va a servir hoy para decir algo en relación con su desaparición. No por lo que respecta a su Junta directiva de aquel tiempo, sino a sus utensilios. Ni queremos tampoco herir a nadie moralmente, sino exponer a nuestros lectores lo que hacía bastante tiempo permanecía oculto y que hoy sale a la luz pública.

Cuando se dió por acabada la vida de la Sociedad Limpías Sport (ya que en ninguna junta se trató ni convocó para ello) quedaron los libros administrativos, varios pares de botas en excelente estado, los postes de las porterías y otros enseres que no es del caso enumerar, todo ello valorado en más de cien pesetas.

Si se dió por disuelta la Sociedad, estos utensilios, convertidos en pesetas, debieron haber pasado a obras de bene-

## Cafés EL GLOBO

ficencia, según un artículo del Reglamento.

Y si hasta ahora no se ha realizado, se puede en la actualidad hacerse, yendo el importe a engrosar la suscripción pro obreros sin trabajo, que al fin y al cabo obra benéfica es.

### DE SOCIEDAD

Después de pasar la temporada veraniega entre nosotros, ha salido para la capital de la República el distinguido señor don Gregorio Egúllor y Llaguno, acompañado de toda su respetable familia.

\*\*\*

Para Santander, a proseguir sus estudios, la aventajada señorita Rosalina Palacio Gómez.

Lleven ambos buen viaje.

El corresponsal.

## Guriezó

### BAUTIZO

En la parroquia de San Vicente ha recibido las aguas del Bautismo la niña María del Sol Rodríguez Saenz, hija de los esposos don Adolfo y doña Amelia, siendo apadrinada por don Manuel Gómez y doña Florencia Negrete.

### MATRIMONIOS

Han contraído matrimonial enlace con Antonio García y la simpática señorita Luciana Martínez, quienes, después de obsequiar con un suntuoso banquete a sus familiares y amistades, salieron a recorrer varias poblaciones.

También han unido sus destinos don Aquilino Vasco Corrales, de Praves y la bella señorita de ésta, Amelia Vasco Rodríguez.

### VIAJEROS

Terminada la temporada de verano, regresaron a Bilbao doña Tomasa Santamaría y sus simpáticos sobrinos Juanita y Paco.

### LOS ESTUDIANTES

A continuar los estudios han salido para Santander las aplicadas jóvenes Pilarín Gutiérrez y Lupita Llana; para Durango, Adelita Garma, y para Bilbao, José Ignacio Aguilera.

Numantino

## Luis Ruiz Zorrilla

MEDICO  
Cirurgía, nariz y oídos.  
Cirurgía de cataratas y orlitas.  
Consulta de 10 a 1 y de 5 y media a 8.  
SANDEZ NUNEZ, número 12.

## El día en Torrelavega

Cofradía de la Virgen - Cena íntima. - Ecos de sociedad. - Valentín Lorenzo Molleda ha muerto. - Escuela de Artes y Oficios - Subsidio a familias numerosas. - El homenaje a Isidro Mateo. - Otras noticias de interés

### COFRADIA DE LA VIRGEN

La Directiva de la Cofradía de la Virgen de la Asunción, patrona de la ciudad, ha quedado constituida por los siguientes señores:

Cargos inamovibles: presidente, el párroco, don Emilio Revuelta; hermano mayor honorario, don Ignacio Martínez y Ramón. Cargos amovibles: hermano mayor efectivo, don Alejo Etxart; vicepresidente, don José Gutiérrez Argumosa; secretario, don Fernando Arce; vicesecretario, don Luis Merino; tesorero, don Alejo Etxart Mignacabal; contador, don Ramón Obregón; vicecontador, don Ricardo Gómez; vocales, don Luis Salmones, don Luis Sañudo, don Florentino Pontones, don Pedro M. Gómez, don Eugenio Blanco, don Juan Manuel Alonso; auxiliares, don Teodoro Pardo, don Juan Antonio Ramón Sierra, don Adolfo Revuelta, don Isaac Gómez, don Federico Mallavia y don Antonio Salmones.

La Junta directiva de la Cofradía de la Virgen Grande, en la reunión reglamentaria que celebró el día 11 del corriente mes, tomó el acuerdo de celebrar una misa por el alma de doña Consuelo Ruiz de Villa (que en paz descanse), el próximo viernes, a las nueve de la mañana, y en la iglesia vieja de esta ciudad; rogando a todos los cofrades que se dignen asistir a la indicada misa.

### CENA INTIMA

Organizada por la Comisión pro Instituto, tuvo lugar el domingo, por la noche, en el Hotel Comercio, de nuestra ciudad, una cena íntima para festejar la concesión del centro de Segunda Enseñanza hecho en favor de Torrelavega y testimoniar su agradecimiento al diputado a Cortes señor Ruiz de Villa por la entusiasta y eficaz colaboración prestada a dicha Comisión.

Además de los componentes de la Comisión asistieron al convite otros señores, a título de espontáneos colaboradores o de amigos del señor Ruiz de Villa.

El acto fraternal y sencillo, fué esencialmente de confirmación, en vista de nuevas y próximas mejoras culturales para Torrelavega.

### ECOS DE SOCIEDAD

Se encuentran pasando una temporada en casa de los señores Bilbao-Gutiérrez, su hermano el ingeniero de la Sociedad Solvay y Compañía don Cándido García Gutiérrez, a quien deseamos le sea grata su estancia entre nosotros.

\*\*\*

Después de haber pasado unos días al lado de su familia, ha salido para Cabezón de la Sal el empleado en el Banco de Santander en aquella villa don Antonio Martínez, acompañado de su esposa doña Isabel Díaz-Bustamante.

\*\*\*

Hemos tenido el gusto de estrechar la mano de nuestro estimado amigo don José Díaz-Bustamante.

\*\*\*

Ha dado a luz una niña en Parre-

**HOTEL RESTAURANT**  
**CÁNTABRO**  
Teléfono 1401  
LATO DE LA CASA:  
Riñones Tourbigot

da, doña Dominica González Ruiz de Villa, esposa de don José González Toyos.

\*\*\*

### MATRIMONIOS

En esta ciudad, ante don Emilio Revuelta Ruiz, han contraído matrimonio: Tomás Múgica Arce con Genoveva Robledo Cué; y Mariano Díaz Sierra con Elvira Fernández Martínez.

\*\*\*

En Barreda, ante don Rafael Gato García, Víctor Rubio Beirebén con María García López.

### CASA DE SOCORRO

Por los practicantes de turno han sido asistidos en este benéfico establecimiento:

Angel Morante, de 9 años, de Barreda, de herida incisa en la parte superior del tórax, lado izquierdo, y erosiones en el dorso de la mano izquierda.

Andrés García, de 28 años, de contusión erosiva en el calcáneo derecho.

Román García, de 45 años, de contusión erosiva en los labios.

Dominica Magán de 10 años, de Campuzano, de herida incisa en el antebrazo izquierdo.

José Arozamena, de 50 años, de dislocación de la muñeca derecha.

Manuel Horga, de 26 años, de herida incisa en la región palmar izquierda.

Manuel Ramírez, de 11 años, de herida erosiva en la región palmar izquierda.

Manuel Ramírez, de once años, de herida erosiva en la pierna izquierda.

### VALENTIN LORENZO MOLLEDA, HA MUERTO

Cuando nos disponíamos ayer tarde a hacer nuestra diaria información, recibimos una noticia que nos produjo el efecto de un mazazo en el corazón.

Seguimos de cerca el curso de la enfermedad que sufría tan querido amigo; pero no sospechábamos que tuviera tan próximo como fatal desenlace.

Un amigo entrañable, a quien tenía muy preocupada la dolencia que aquejaba al enfermo, se acercó a nosotros y, con los ojos inundados de lágrimas, nos dijo: «Tinín acaba de morir».

Era Valentín Lorenzo Molleda un torrelaveguense ejemplar, cuya fama de hombre de bien había captado innumerables amistades en esta provincia y fuera de ella, siendo muchas las personas que diariamente preguntaban por el estado de su salud desde los más alejados pueblos.

Desde muy joven se dedicó al trabajo, dejando imborrables recuerdos de gratitud en cuantos tuvieron negocios con él.

La muerte, que no premia virtudes, nos le ha arrebatado para siempre, privándonos de una amistad que estimábamos mucho.

Al conocerse esta desgracia en Torrelavega, cuya noticia circuló con gran rapidez por toda la población, pasó a ser el tema obligado de todas las conversaciones, haciéndose, con rara unanimidad, grandes elogios de su vida, al propio tiempo que se sucedían, sin cesar, las exclamaciones de dolor por la terrible pérdida que experimenta en estos momentos una de las familias que con más simpatías cuenta en esta ciudad.

Nosotros hemos sido testigos de cómo lloraban muchos convecinos nuestros así que se enteraron del fallecimiento del pobre Tinín, diminutivo éste con que familiarmente se le conocía y trataba.

Padre amantísimo, que se desvelaba por el bienestar de sus hijos, hermosos niños que se ven privados en tierna edad de los mimos y halagos de su progenitor; marido ejemplar, que supo en todos los momentos de su vida matrimonial cumplir con los deberes propios de su estado, y ciudadano digno, su muerte será, seguramente, muy sentida por todos cuantos tuvieron la dicha de frecuentar su trato.

Baja al sepulcro a los 33 años de edad, cuando empezaba a ver convertidas en felices realidades sus juveniles ilusiones.

A toda su numerosa familia enviamos la expresión del profundo dolor que experimentamos en estos angustiosos instantes, deseándole toda la resignación necesaria para sobreponerse al rudo golpe que acaba de sufrir.

\*\*\*

A los 30 años de edad ha fallecido, en esta ciudad, don Braulio Vázquez Hevia, casado con doña María Com-

\*\*\*

En Torres, a los 72 años de edad, don Pedro Echevarría Fernández, casado con doña Angela Zabaia Díaz.

Enviamos nuestro sentido pésame a las familias de los finados.

### ESCUELA DE ARTES Y OFICIOS

Se convoca para mañana, miércoles, a las cinco y media de la tarde, a junta general extraordinaria a los señores socios protectores de la misma, para tratar asuntos de transacción, relacionados con el centro docente.

Se ruega la asistencia.

### SUBSIDIO DE FAMILIAS NUMEROSAS

Se hace saber a cuantas personas se consideren con derecho a solicitar la concesión del subsidio de familias numerosas del ministerio del Trabajo, presenten los correspondientes documentos, al igual que en años anteriores, en el Negciado de Estadística del Ayuntamiento, donde se les facilitará instancias y declaraciones juradas, advirtiéndoles que el día 30 de actual finaliza el plazo de presentación de dichos documentos.

### UNA NOTA DE LOS RADICALES

Conocido el deseo del señor Lerrona de honrar con su presencia el acto en el que al honrar al viejo luchador radical nos honramos todos los hombres republicanos, y sabiendo que el propósito del ilustre caudillo del partido de regreso en España para asistir al mitin y ágape de Santander, el Comité directivo del Partido, en Torrelavega, anuncia que durante el día hoy y mañana, miércoles, se atenderán los pedidos de tarjetas para el banquete y de la invitación para el mitin.

El banquete se celebrará en el Casino del Sardinero, y la tarjeta cuesta doce con cincuenta pesetas; y el mitin en la Plaza de toros, y en caso de mal tiempo, en el Gran Cinema.

Es necesario adquirir ahora las invitaciones, pues luego no nos será posible atender a los correligionarios amigos que lo soliciten, por ser éste el criterio del Comité provincial.

En el Casino de la Agrupación Republicana, o por los señores Torre y Palacio, se reciben encargo y pedidos.

A. R. de Villa

## Santoña

### GENTE CONOCIDA

Salio para Liérganes, en plan de toma de aquellas salutíferas aguas, el diligente procurador de los Torrales don Ambrosio Herrera.

Para el mismo punto marchó el bo contable de la Casa Albo, don Juan Lacruz, quien, obediendo a la prescripción médica, se propone una serie de inhalaciones que le libren de los graves quebrantos que experimenta en su salud, beneficio de todas veras deseamos.

El corresponsal

Alfoz de Lloredo

NOVALES De viaje.

Para Cádiz salió nuestro buen amigo, industrial de aquella plaza, don Antonio Díaz Martínez, que ha pasado una temporada al lado de sus familiares.

NECROLOGICAS

A los treinta y cuatro años de edad dejó de existir la joven señorita María Saralegui Arruti, a quien cruel enfermedad retuvo en cama cerca de diez meses, sufridos con sin par resignación. Per sus bellas cualidades supo granjearse el afecto y simpatías de cuantos la trataron, por lo que su muerte causó general sentimiento, como lo corroboran el inmenso acompañamiento de que fue objeto al conducir sus restos a la última morada.

\*\*\*

También en la tarde de ayer tuvo lugar la conducción al cementerio del pueblo de Cigüenza del cadáver de don Fidel Gómez y Gómez.

Presbítero de generales simpatías, fue don Fidel el apóstol de los pobres. Prácticamente el bien y su caritativa mano no se retiró nunca ante la demanda del necesitado.

Hoy han tenido lugar los funerales en la parroquia de Cigüenza y el próximo día 30 se celebrarán en la de Novales. Descansen en paz. Reciban los atribulados familiares de ambos el testimonio de nuestra sincera condolencia, pidiendo a los lectores de LA VOZ les tengan presentes en sus oraciones.

Valentin.

Argoños

Hemos visto con satisfacción las obras que por administración ha realizado con todo acierto nuestro Ayuntamiento para resolver el problema de las aguas, planteado desde hace varios años, en el barrio de Ancillo, de este término municipal, y que era la principal preocupación del vecindario general.

En el día de hoy han quedado terminadas las obras, funcionando perfectamente la fuente y lavaderos. El vecindario queda reconocido y muy contento por la buena labor realizada por nuestro celoso alcalde, don José Alonso, demás compañeros de Corporación.

TOMA DE POSESION

Después de cuatro meses desde la salida de jueces y fiscales, se han reanudado ya (nunca es tarde) los nombramientos de los proclamados, a expensas de la del juez propietario, don Alberto Bada, por estar pendiente de su sumario instruido con motivo de algunas elecciones de concejales.

Substituidos en la sala audiencia del juzgado municipal, los señores don José Blanco y don Francisco Meléndez, juez y fiscal salientes, respectivamente, con asistencia del secretario don Máximo Arce, dieron posesión del cargo de juez municipal suplente a don Agustín Prado, quien, seguidamente, posesionó de sus cargos de fiscal propietario y suplente a don Gerardo Gutiérrez y don Martín Copado, a quienes deseamos gran acierto en su desempeño.

DE SOCIEDAD

Ha regresado de los baños de Baños de Viesgo nuestro particular amigo y concejal de este Ayuntamiento don Constantino Alonso.

El domingo, día 4, se leyeron las primeras amonestaciones de nuestro Ayuntamiento y concejal de este Ayuntamiento don Rosendo Rodríguez con la ayuda y simpática señorita Inés de la Haza y Saiz de Cubas. Nuestra enhorabuena. S. Pérez.

Advertisement for José Rugama DENTISTA, located at Velasco, 5, Segundo.

Valle de Soba

REGULES Viajes.

Para el Colegio de sordo-mudos de Deusto ha salido el niño José Luis García Bringas.

—Para Santander, donde cursa sus estudios, Lorenzo Mier Porres. —Para hacerse cargo de la titularidad de este Ayuntamiento llegó días pasados el culto inspector de Higiene y Sanidad Pecuaria, don Antonio Díaz Ragei.

Primera comunión.

El día 7, festividad de Nuestra Señora del Rosario, hizo su primera comunión la preciosa niña María del Socorro, hija de los señores Mier-Porres. Con tal motivo obsequiaron a sus numerosas amistades con un espléndido "lunch". Mi felicitación sincera, unida a las muchas recibidas.

HERADA

De sociedad.

Han salido para Madrid, después de pasar el verano en esta bella aldea, el doctor en Medicina don Juan Manuel Echevarría y sus hijos, y de Santander su señora doña Eloisa Barrio y su hijo Pepe Luis, ya mejorado de la operación que le fué practicada hace unos quince días en la Casa de Salud Valdecilla.

—Para Madrid la simpática señorita Sixta Argüeso.

—Para Bilbao las simpáticas señoritas Paca y Genoveva Maza.

—Para Santander el querido amigo Francisco Martínez.

Lleven feliz viaje y que pasen buen invierno.

—Han regresado de Burgos, después de dar una excursión por aquella tierra, don Gerardo Alonso, don Angel Ranero y el niño Luis Alonso.

Del mismo sitio con permiso, el soldado Valentín Pérez.

Bien venidos.

—Ha regresado procedente de Santander nuestro querido y dignísimo cura párroco don Pedro Basilia Laguilla.

—De Medina a Balméra la simpática y bella señorita Dolores López.

Bien venidos y que su estancia les sea grata.

—Ha salido para Santander nuestro particular y respetable amigo don Angel Ranero Pérez.

Buen viaje lleve.

Restablecido.

Se encuentra restablecido de la dolencia que ha tenido durante un mes, nuestro querido amigo Juan Maza.

Muerte sentida.

Tras de penosa y larga enfermedad, sobrellevada con resignación cristiana, dejó de existir a los 60 años la bondadosa señora doña Basilia Gómez García, esposa fiel y madre cariñosa.

A su afilido esposo don Manuel González Bringas y sus hijos doña Rosalía, don Víctor, don José, don Manuel, señorita Emilia (maestra Nacional) y don Angel les deseamos resignación cristiana para soportar tan duro golpe.

A nuestros lectores suplicamos una oración por el alma de la finada.

Descanse en la paz del Señor tan virtuosa señora.

De sociedad.

Ha pasado dos días entre nosotros el respetable caballero don Francisco de Zubillaga.

El corresponsal.

Meruelo

UNA EXCURSION

Se proyecta una excursión para visitar Bilbao, San Sebastián y el lugar de las apariciones de Ezquioga. Sabemos que ya hay bastantes inscripciones, y como el número de plazas es limitado, los que deseen tomar parte pónganse al habla con don Felipe Barquín, cura párroco de San Miguel. El viaje será en un gran autocar, y su coste no pasará de veinte pesetas.

¿Quién no hace un tan largo, bonito e interesante viaje por esas pocas pesetas? ¡A inscribirse! —C.

Vega de Liébana

FIESTA RELIGIOSA

Siguiendo la costumbre establecida en años anteriores, el día 7, festividad de Nuestra Señora del Rosario, celebraron una gran función religiosa las Asociaciones de Hijas de María de las parroquias del Valle, en la iglesia de la venerada imagen de Nuestra Señora de la Piedad, de Vada, asistiendo varios sacerdotes, y entre ellos, el señor arcipreste y párroco de Potes, don Cecilio Fernández Palmero, quien pronunció en la misa un elocuentísimo sermón, y por la tarde dió también a las concurrentes una interesante conferencia, siendo escuchado en todo momento con la mayor atención y respeto.

REGRESOS

Se encuentra otra vez entre nosotros el joven indiano don Angel Peña, que acaba de regresar de Cuba, donde ha tenido importantes negocios, a visitar a sus familiares de Toranzo y Vejo.

\*\*\*

Con éste ha regresado también del mismo país a dicho pueblo de Vejo, el joven don Casimiro Gutiérrez.

LESIONADO

Por haberle caído un grueso tronco de roble sobre una pierna, se lleva ya varios días en cama el vecino del inmediato barrio de Valcayo, Juan Casares, a quien deseamos un pronto y total alivio.

BAUTIZOS

Con los nombres de Reinaldo Aristeo, ha sido bautizado en la iglesia parroquial de Vada el primogénito de don Dativo Álvarez y doña Laura González, hijos de la conocida industrial de dicho pueblo, doña Marina González.

\*\*\*

También le ha sido administrado el mismo sacramento, con los nombres de Magdalena Tomasa, a una niña, primer fruto del matrimonio, de los vecinos de Valcayo, Eustaquio Señas y Justina Roldán.

Felicítamos a todos estos venturosos padres y les deseamos el placer de poder ver a estos sus primogénitos en el estado que deseen.

El corresponsal.

Valle de Aras

SAN PANTALEON

Enseñanza

El miércoles dieron principio en el colegio-convento de San Antonio de Pádua, de este pueblo, a cargo de los reverendos Padres franciscanos, las clases gratuitas nocturnas de instrucción primaria, a las que, como en el año anterior, acuden numerosos jóvenes alumnos, de este valle.

EGOS DE SOCIEDAD

Después de una breve estancia aquí, en casa de su respetable madre, doña Vicenta Gutiérrez, han regresado a Suances los distinguidos señores don Manuel María Abascal y su bella esposa doña María Balbontín.

SAN MIGUEL

De regreso

Terminada la jornada veraniega, regresó a Santander, el jueves, el distinguido señor don Ricardo Arnáiz en unión de su virtuosa señora doña María Luisa de la Cagiga, de sus simpáticos hijos José Luis y Ricardito, y de su hermano don Jesús.

\*\*\*

También en la mañana de ayer, y con el fin de reponer su muy quebrantada salud, salió de este pueblo para Madrid la bondadosa señorita Matilde Abascal de la Cagiga acompañada de su señora hermana doña Isabel, viuda de Pardo.

Para todos un feliz viaje y que la distinguida enferma encuentre en su nueva residencia la completa curación, o por lo menos un notable alivio de sus padecimientos.

El corresponsal

Bárcena de Cicero

GAMA

La feria y el mercado

El miércoles se celebró la feria mensual, no concurriendo tanta alluencia de compradores y ganado como a la anterior, debido al día, que amaneció lloviendo copiosamente. No obstante, salieron veintidós vagones para Bilbao y otros puntos. También salieron camiones para distintos pueblos de la provincia.

En vacas suizas, la que más precio alcanzó fué la de un vecino de isla, que fué adquirida en 1.950 pesetas por el competente tratante de ésta don Víctor Fernández, y en holandesas, la de don Isaac Pila, vecino de Escalante, que valió 1.750 pesetas. También llamó la atención una novilla holandesa del tratante y ganadero de este pueblo don Pedro Campo. Estas dos reses fueron adquiridas por el ganadero de Madrid don Enrique Fabrè.

El mercado estuvo muy animado. Los huevos se vendieron a 4'25 pesetas docena; pollos, a 8 y 10 pesetas par; gallinas, a 11 y 13 pesetas.

Advertisement for Cafés EL GLOBO.

Las par; pimientos, a 2'25 pesetas docena, y los demás artículos, a precios convencionales, notándose en todo tendencia al alza.

De sociedad

Ha llegado de Madornia, a pasar una temporada en compañía de su señora madre y hermanas, la distinguida señorita Petruca Gallo.

De Santoña, la simpática señorita Marina Pedrueza.

Les deseamos la sea grata la estancia entre nosotros.

\*\*\*

Salieron para Madrid el culto capellán del Cristo de la Salud, don José de la Puente, y su distinguida hermana doña Julia.

Para la misma capital, a cursar sus estudios, el simpático joven Luis Valle.

Les deseamos feliz viaje.

\*\*\*

Hemos tenido el gusto de saludar al digno funcionario del Banco de España en Bilbao don Julián Ortiz.

El corresponsal

C. millas

DE SOCIEDAD

Para Madrid han salido los señores de Ortiz de la Torre y San Juan.

\*\*\*

Para la capital de España, en compañía de su esposa, ha salido don José Montero Alonso.

UNA REUNION

El pasado día 5 se reunieron, con objeto de tratar de la subida de la alpargata, asunto de gran interés para esta villa, los patronos y obreros de este ramo.

Según noticias, las gestiones llevadas a cabo prometen una pronta resolución, de lo que nos alegramos.

El corresponsal

Villasesusa

NECROLOGICA

A la tierna edad de cuarenta y cinco días ha subido al cielo una linda nena, hija de nuestros buenos amigos don Angel Sáez y doña Julia Herrán, habiendo dejado sumido en el mayor dolor a tan honrado matrimonio.

Descanse en el Altísimo el alma de la pobre niña, y reciban sus desconsolados padres el testimonio sincero de nuestro profundo pésame.

Vegas

Advertisement for a pharmacy or clinic, mentioning 'No viaje sin QNDIBIL'.

# Diversas informaciones de España y el Extranjero

## El Gobierno ha estimado conveniente que el señor Lerroux no salga para Ginebra

Crónica telefónica

### Relieves del día en Madrid

LA GESTACION DEL DRAMA

La nación entera atraviesa unos momentos de dramática ansiedad. Este compás de espera, abierto al finalizar la sesión parlamentaria en la madrugada del domingo, y que acaso se cierre mañana, martes, acrece la emoción de esos momentos. Las Cortes parecen inclinarse decididamente hacia el extremismo, en lo que respecta al capítulo constitucional que trata de la Familia y de la Religión. Los socialistas, empujados por otras minorías más extremistas, se proponen mantener íntegro el dictamen del proyecto.

Dos grandes masas de españoles permanecen en muda expectativa. De un lado, los católicos, que no parecen dispuestos a dejar que la Constitución tenga un matiz completamente aconfesional, porque ésto, para ellos, supone una verdadera persecución contra la Iglesia. De otro lado, la gran avalancha de los elementos antirreligiosos, que ven llegado el momento de desgajar de la vida nacional el influjo del Clero, contra el que se concitan todas las pasiones.

Existe una masa, diríamos que neutra, pero cuya actitud agrava la cuestión porque al no decidirse de un lado u otro deja a los contendientes que diriman ellos solos un litigio de tan honda trascendencia.

Conatos de protesta en Madrid, contra el Clero. Una manifestación católica en Bilbao. Y así en muchas ciudades, en casi todas las provincias, donde se está gestando el drama, cuyo desenlace acaso se inicie en la sesión del martes, jornada histórica de la nascente historia.

LA PRESENCIA DEL MINISTRO DE ESTADO

Con su tacto exquisito, con esa habilidad política que le caracteriza, el jefe del Gobierno—no en balde tiene en su haber una larga experiencia política y gubernamental—ha retenido en Madrid al ministro de Estado.

Si la colaboración del señor Lerroux en la Sociedad de Naciones era solicitada con urgencia, para intervenir en un litigio tan grave como el chino-japonés, esa intervención del fino diplomático se ha considerado mucho más necesaria en España en estos instantes en que se dirime una cuestión espiritual de repercusión en el porvenir.

El señor Alcalá Zamora ha recurrido a la persuasión, que, por otra parte, no se consideraba como medida extrema, porque el señor Lerroux no da importancia al sacrificio que su lucimiento personal representa al renunciar a presidir la reunión de arbitraje internacional, ya que sus deberes de patriota, quintaesenciados en una larga vida de lucha, le ha hecho ver la realidad inminente de la situación española. Su flexibilidad política es tanto más necesaria aquí cuanto que su prestigio de hombre comprensivo puede decidir en el minuto supremo que se avecina.

LA EXTRAÑA MANIA DEL ENTERRADOR INGLES

Los gustadores de manjares condimentados con las truculencias macabras pueden darse un festín con esa información extraordinaria a que ha dado lugar la extraña manía de un enterrador inglés.

Pertenece a una secta, a una religión extraña que conduce al fanatismo, entregábase a los más raros ritos en la ciudad de los muertos, donde era pontífice supremo. Y, en ocasiones, este Caronte transportaba en la barca de sus engaños a hombres que pertenecían a esa nueva religión social que se llama comunismo. Ya en el cementerio, el macabro enterrador les hacía bajar a la mansión de Edes, convenientemente descuartizados.

Ese extraño personaje parece arrancado de una terrorífica narración de E. A. Poe.

LA UNION DE LOS MUNICIPIOS

Resalta por su importancia la Asamblea de Municipios que ha comenzado sus deliberaciones en Madrid. Los Municipios españoles necesitaban dar fe de vida, especialmente los rurales, a los que tardía y muy parcamente llegaban los beneficios del Estado, siendo sus contribuyentes.

El Municipio rural ha soportado una vida lánguida. Siendo una institución de unas características tan genuinas en el conglomerado nacional, nunca ha tenido personalidad propia más que en aquellos momentos en que los políticos llegaban hasta ellos solicitando su voto. Entonces, el Municipio, encarnado casi siempre en la figura del cacique máximo, se rendía dócilmente, renunciando a su derecho, que vendía por un plato de lentejas.

La Dictadura—justo es hacerla esta justicia, que el alcalde de Madrid ha reconocido en la Asamblea—hizo posible la unión de los Municipios, dotándoles de un Estatuto que les otorgaba mayor libertad de acción.

Sin embargo, los Municipios españoles ansían la autonomía administrativa para que su progreso marche de acuerdo con sus propias fuerzas potenciales.

LA C. N. DEL T.

La Confederación Nacional del Trabajo ha decretado la huelga general revolucionaria en Granada, logrando paralizar la vida de aquella ciudad, y obligando a la autoridad a adoptar medidas extraordinarias. Sigue, pues, la táctica inalterable de aquel organismo, que lucha abiertamente contra la República porque en este régimen no encuentra la plena satisfacción a su postulado.

QUIEN TENGA OJOS ..

«Quien tenga ojos, que vea, y quien tenga oídos, que escuche». En la frase, el jefe del Gobierno ha afirmado su situación frente al grave problema que se debate. Alcalá Zamora, que eludió el domingo las manifestaciones a que el cumplimiento de sus deberes de católico diera lugar, reafirma su criterio, claramente expuesto con emoción, pero con energía en su discurso del sábado. El jefe del primer Gobierno republicano sabe que la suerte está echada; pero no ha querido asumir íntegramente la responsabilidad del acuerdo de la Cámara, porque ante todo, su actuación política quiere ser clara. Mediador amigable, buscador de la fórmula armónica entre los intereses espirituales de legiones de españoles con principios religiosos, y los de la masa anticatólica—anticlerical, más bien—, pasa ahora por la amargura de ver proyectarse en la pantalla de la actualidad una interrogante sobre la que ejerce intensa presión la influencia extremista.

### Interesantes declaraciones del jefe del Gobierno

MADRID.—El jefe del Gobierno, al recibir hoy a los periodistas, les hizo las siguientes manifestaciones:

—Ante todo, cumplir lo anunciado en la "Hoja Oficial" de esta mañana, explicando para dentro y fuera de España, puesto que la cosa tiene aspecto internacional, la presencia en Madrid del ministro de Estado.

Ha accedido a ello por mis insistentes ruegos, acordes con el criterio de los compañeros de Gobierno a quienes consulté, y le he significado por ello el gran servicio que presta el señor Lerroux, que aprecio en cuanto vale.

El deseo y los propósitos del ministro en los momentos en que los sucesos de Extremo Oriente reclamaban una nueva reunión del Consejo de la Sociedad de Naciones eran trasladarse a Ginebra a presidirlo.

También yo deseaba la realización de este plan, porque así una vez más habría seguido representándonos fuera, en asunto tan delicado, con el acierto y tacto que en los círculos diplomáticos se le reconocen.

Pero en el momento mismo en que había de partir, recibió el último e insistente ruego más interesando la presencia de esas grandes cualidades suyas aquí en España, donde han de decidirse también problemas de lucha o de paz, aunque interior, y he creído indispensable, coincidiendo con ello muy distintas autoridades y pareceres, el de esta alta individualidad ante la representación que sabe siempre hermanar el radicalismo más auténtico con la prudencia más ponderada.

Como ustedes ven, el caso está relacionado con los debates constitucionales pendientes, y respondiendo a su justificada curiosidad les diré que estoy satisfechísimo del acto que he realizado.

Fueron innumerables y de la más varia procedencia las felicitaciones que he recibido.

Ayer, proponiéndome evitar lo sucedido, no oí misa en la iglesia que frecuento, sino en otra. Pero la precaución fué inútil, porque al salir encontré la aclamación de los que habían visto su derecho de conciencia amparado, e inmediatamente al llegar aquí me esperaba la más efusiva expresión de entusiasmo por partir de un israelita muy culto.

Procuré huir del radicalismo religioso para lograr la conveniencia política, en cambio; y por si yo tenía alguna duda, me ha afirmado en mi criterio, la Prensa, aun la más avanzada, pero sinceramente republicana, que tiene para mí, al menos, respeto.

En cambio, la ira de la actitud, la agresión al hombre político, ya que la condenación del discurso era imposible, está en la Prensa monárquica.

Eso demuestra la contrariedad al ver frustrados un monopolio monárquico y una clientela católica. Por eso dicté la suprema conveniencia de proclamar con serenidad el derecho de los católicos, haciéndolos firmes en el servicio de la causa de España y no enemigos de la República.

A alajar el paso de tal maniobra monárquica he ido derecho; ahora, quien tenga oídos, que oiga, y quien tenga ojos, que vea, porque el juego está descubierto.

Unas palabras acerca de la conveniencia del Concordato franco, sometido al Parlamento, en vez de las gestiones que vendrían y no teniendo la facultad de garantizar a la potestad de las Cortes Constituyentes.

Hablando claro: en vez de Segura y Mújica, o sea lucha e intransigencia, otros apellidos de más comprensión respecto de la República. El pueblo, en su acepción más popular, ha explicado su sentido y su expresión: "Más papista que el Papa".

Esta frase es el retrato de gran parte del catolicismo español, y por ello la conveniencia y habilidad del gobernante de la República española sería reconocer que existe un Papa conocer del ambiente universal del derecho moderno y no olvidar que aquí hay muchos súbditos de aquella potestad espiritual por desgracia refractarios en su propio impulso a semejante ambiente.

Yo, diputado y católico, creo que directamente no lograría entenderme en estas cuestiones con cuanto simboliza Pildain, y encuentro camino más eficaz para implantar la vida jurídica en este problema que trastorna a España, en la Nunciatura y la Secretaría de Estado.

Y ahora, que me llamen como quieran.

### La minoría socialista mantendrá el dictamen íntegro

En el Congreso se reunió el Comité socialista con los diputados que forman en la Comisión de Constitución y los ministros socialistas, excepto don Fernando de los Ríos.

Asistieron Negre, Rojo, Alvar, De Francisco, Cordero, Jiménez Asúa, Largo Caballero, Prieto y Bujeda.

La reunión se prolongó desde las doce de la mañana hasta las dos menos veinte.

Al salir dijeron que en la reunión se habían limitado a un cambio de impresiones acerca del curso de los debates, especialmente en lo referente a la cuestión religiosa.

El diputado De Francisco, que fué quien nos dió esta referencia de la reunión, dijo que en ella no se habían tratado cuestiones de trascendencia y que carecía de carácter oficial, porque ni siquiera estaba el Comité socialista completo.

Insistimos preguntando si habían acordado alguna fórmula, contestándonos que ellos mantenían su bandera porque, por otra parte, no podían

dejar que la esgrimieran únicamente los radicales socialistas.

Preguntamos si mantendrían el dictamen, contestándonos afirmativamente.

Como mañana por la mañana se reunirá la Comisión de Constitución, le preguntamos si se habían acordado las normas que debían seguir los diputados socialistas que pertenecen a dicha Comisión, caso de que ésta acordó modificar el dictamen, como indican todas las posibilidades, y nos replicó que los socialistas mantenían el texto del dictamen y que si la Comisión lo modificaba ellos lo mantendrían, convirtiéndolo en voto particular.

**Antonio Alberdi**  
OBREGIA GENERAL  
Especialista en partos, enfermedades de la mujer y visa urinario.  
Consulta de 10 x 1 y de 1 a 2.  
Calle de Boquería, 14, 1.º. Tel. 11-11



Los conflictos sociales

# La Confederación Nacional del Trabajo declara la huelga general en Granada

LA SITUACION EN GRANADA

GRANADA.—A las diez de la mañana comenzó en ésta la huelga general decretada por la C. N. del T., cerrando todo el comercio y las tiendas de comestibles. Sólo permanecieron abiertas muy pocas de éstas y algunos cafés, paseando por las calles grupos de huelguistas en actitud pacífica. La Guardia civil patrulló por las calles, estableciendo retenes en los puntos más estratégicos de la ciudad, en previsión de desórdenes.

Esta tarde, un camión de Correos que pasaba por la calle de los Reyes Católicos sufrió una avería que le obligó a detenerse. Los huelguistas rodearon el vehículo, y aprovechando la circunstancia de la avería dieron vuelta al coche. Ha sido clausurada la Casa del Pueblo.

Las tropas están acuarteladas. Los soldados, con los guardias de Seguridad y Municipales han formado un equipo para fabricar pan en las tahonas.

Algunos tranvías que pasaban por la calle de Molina fueron apedreados por los revoltosos, sufriendo los coches las consiguientes roturas de cristales. Fuerzas de Seguridad acudieron rápidamente al grupo de huelguistas que apedrea el coche, y los revoltosos se dieron a la fuga.

En el lugar conocido por el Humilladero los huelguistas, en número de unos trescientos, insultaron a la Benemérita, la cual dió una carga, huyendo los revoltosos, algunos de los cuales se guardaron en los quicios de puertas y portales cercanos.

De pronto sonó un disparo, sin que se sepa de dónde partió, y entonces la Guardia civil tuvo que hacer algunos disparos.

Esto produjo gran alarma, pero afortunadamente, hasta el momento presente no se tiene noticia de que haya habido ningún herido.

La Caballería recorre las principales calles de la población, donde se supone que se puedan producir incidentes. Por las calles, algunos grupos de huelguistas circulan en actitud hostil para la guardia civil.

EN CACERES

CACERES.—En el pueblo de Ibañeta se ha declarado la huelga general.

Se formó hoy por la mañana una manifestación integrada por hombres y mujeres, que, en actitud hostil, esgrimiendo estacas, intentó asaltar el cuartel de la Guardia civil. Los manifestantes arrojaron algunas piedras contra el cuartel, una de las cuales alcanzó a un guardia en la cara. La Benemérita disparó al aire para amedrentarlos. Los revoltosos huyeron.

Las turbas son dirigidas por el alcalde, el maestro y el médico del pueblo. Se ha concentrado la guardia civil y se supone que serán clausuradas algunas Sociedades obreras.

En Hinojal unos elementos sindicalistas han amenazado de muerte al médico del pueblo don Pedro Mateo, sino renuncia a su cargo.

Los patronos están atemorizados ante las amenazas de los obreros.

Docientos obreros que marcharon a Orgaz, se presentaron en algunas ganaderías de Zafra y consiguieron que los pastores abandonaran el ganado. Este está causando algunos estragos.

EN BARCELONA

BARCELONA.—El paro en el puerto es total en el día de hoy. Prosigue la huelga de obreros carreteros afiliados a la Confederación Nacional del Trabajo, porque las bases de mejora que tenían presentadas estos obreros no les han sido aceptadas.

A esto hay que añadir un conflicto planteado entre los empleados de los barcos aljibes de la Cañada de Juan Rojí que surten a los

barcos que arriban a este puerto. Se han declarado en huelga los nueve empleados de dichos barcos aljibes por no hacerse accedido a las bases de mejora de sueldo que tenían presentadas.

Se han resuelto las huelgas de aserradores y estereros de Vich.

HUELGA DE PANADEROS EN SEVILLA

SEVILLA.—Ha comenzado la huelga de panaderos, trabajando en las tahonas equipos militares.

De Alcalá de Guadaíra se envía pan y también lo han enviado de Valdepeñas, llegando casi a los cinco mil kilos y estos envíos se harán diariamente.

La huelga carece de ambiente popular, pues hace un mes los obreros panaderos consiguieron unas mejoras y las bases que ahora presentan son inadmisibles, pues supondría el aumento del precio del pan.

PROPAGANDA SINDICALISTA

ZARAGOZA.—En la plaza de toros se celebró el anunciado mitin de afirmación sindicalista, acordándose pedir la libertad de los presos políticos y sociales e impedir que salga de Zaragoza el preso Juan Aznar Solana, reclamado por el Juzgado de Madrid, y que el Ayuntamiento coloque el mayor número posible de parados.

Se dirigieron duros ataques a la actuación del Gobierno y las Cortes.

Una Comisión estuvo en el Gobierno civil, entregando las conclusiones.

El gobernador civil ha convocado a una asamblea a las fuerzas vivas para tratar de abrir una suscripción, que él ha encabezado con 500 pesetas, en favor de los parados.

Ha negado el gobernador a los periodistas que tenga él presos gubernativos.

SE SOLUCIONA UNA HUELGA

EL FERROL.—Se ha solucionado la huelga de la fábrica de electricidad, dándose a los obreros el aumento de dos pesetas que habían solicitado.

UNA NOTA DEL SINDICATO NACIONAL FERROVIARIO

MADRID.—El Sindicato Nacional Ferroviario ha facilitado a la Prensa una nota, en la que se lamenta de que la Comisión creada por el Gobierno con fecha 23 de septiembre último haya ter-

minado ayer sus trabajos sin llegar a un acuerdo con la representación obrera. Se queja en la nota el Sindicato Nacional Ferroviario de que algunos miembros de la citada Comisión, así como también algunos usuarios, crean, como lo han manifestado, que los obreros ferroviarios son los privilegiados del trabajo.

Se señala en la nota que la Compañía aumentó una peseta y veinticinco céntimos a los aprendices, que disfrutan de un jornal de tres pesetas, acordando fijar también un jornal mínimo de seis pesetas para los que ahora tienen cinco.

Como esto no es suficiente, la representación obrera ha formulado un arropado voto particular, que someterá al Gobierno con la reseña de todo lo actuado, por ser el Gobierno quien ha de decidir en definitiva acerca del asunto.

Y se termina rogando en la nota que intervenga el Gobierno con la mayor rapidez para la solución de este asunto, para evitar de este modo que los obreros ferroviarios vayan desorientados y se hallen expuestos a ser manejados por quienes inconscientes o irresponsables pudieran pretender dirigirlos para fines que a ellos les interesan.

EN ZARAGOZA

ZARAGOZA.—Esta noche, sobre las diez, al acabarse de tocar las primeras piezas del concierto en el café Ambos Mundos, y como obediendo a una consigna hicieron explosión dentro del local doce petardos. Estos, por lo visto, eran solamente detonadores, por cuanto que no han causado víctimas ni daños de gran valor, no registrándose más que los consiguientes sustos y carreras. Hubo, como es natural, a consecuencia de la explosión, la consiguiente rotura de cristales, vajilla, etc., etc.

En la cervecería Baviera, próxima a dicho lugar, hubo también gran revuelo al oír las detonaciones.

La policía realiza gestiones para detener a los autores de la colocación de dichos petardos.

ULTIMAS NOTICIAS DE GRANADA

GRANADA.—A última hora de la tarde, en la plaza de Mariana Pineda, numerosas personas intentaron gestionar de la Empresa del teatro Cervantes que suspendiera la sesión de cine sonoro.

Acudió la Policía, y los manifestantes se disolvieron, marchándose en distintas direcciones, pero pocos momentos más tarde se rehicieron en el sitio llamado «El Embovedado». La Guardia

civil hubo de disolver nuevamente a los manifestantes.

Los elementos más destacados del sindicalismo, en número de catorce, han sido detenidos y conducidos a la antigua fortaleza militar llamada Torre Bermeja.

El traslado de los detenidos fué hecho en un camión que iba custodiado por fuerzas de la Benemérita. El paso de los detenidos por las calles atrajo a gran número de curiosos. Se produjeron algunos incidentes, en los que intervino la Guardia civil.

El gobernador civil, al recibir a los periodistas, les dijo que los obreros del ramo del gas, de la luz y del agua han trabajado durante el día de hoy, y que los tranvías han dejado de circular de noche, como medida de precaución. El abastecimiento de pan está asegurado para mañana.

Se ha desmentido el rumor de que los detenidos en Torre Bermeja hayan empezado la huelga del hambre.

El gobernador ha recibido numerosos ofrecimientos, entre los cuales figura uno de la Cámara de Comercio, que ha puesto a disposición de la autoridad varios automóviles para conducir a los guardias civiles a donde hagan falta.

La ciudad ofrece esta noche un aspecto muy triste. Tanto los cafés como los bares y teatros están cerrados.

EN SEVILLA CONTINÚAN LOS ASALTOS

SEVILLA.—Hol grupos de obreros sin trabajo asaltaron cinco tiendas de comestibles causando numerosos destrozos.

Una comisión de la Unión Gremial a la que pertenecen los tenderos, fué a visitar al gobernador civil para quejarse de este asunto.

El gobernador dijo que había dado órdenes energéticas a la fuerza pública para que procediera con toda energía. Se han practicado seis detenciones por estos sucesos.

EN CORDOBA

CORDOBA.—La situación en Villanueva de Córdoba ha mejorado bastante.

La presencia de los aviones militares ha causado gran efecto entre los revoltosos.

Anochecido el sábado, empezaron los rebeldes a presentarse ante los jefes de la Benemérita, entregándose.

Las fuerzas de la Guardia civil y Ejército dieron batidas, internándose en los montes y zona de los rebeldes donde pernoctaron, y el domingo continuaron su labor.

Se ha detenido a treinta individuos que han sido trasladados a la cárcel de Pozo Blanco.

Otros individuos revoltosos se han corrido a la parte baja de Villanueva de Córdoba.

Ninguno de los grupos encontrados se resistió.

Las fuerzas del Ejército que se destacaron de Montero a Pozo Blanco no tuvieron que intervenir.

En Pozo Blanco se ha retirado la batería allí emplazada.

En Baena se hallan en huelga forzosa más de mil obreros, hallándose los ánimos muy excitados.

Se han repartido hojas en términos durísimos, habiendo sido detenido su autor.

En Valenzuela se hallan en huelga también todos los servicios, hasta que se coloquen unos cuatrocientos parados que hay en dicho término.

Se ha pedido la presencia de un delegado para solucionar el conflicto planteado.

La policía de Córdoba, ayudada por otros elementos llegados de Madrid, realizó trabajos, a los que se concede gran importancia.

Se ha detenido a los comunistas Balza, doctor Romero, Alfredo Caballero Castellanos y Antonio Martín, y a otro apellidado Ramírez.

La guardia civil de Villanueva detuvo a Miguel Calvalero, hermano del jefe de Policía de Villanueva de Córdoba, en el momento en que daba ciertas instrucciones a los componentes de un grupo de revoltosos.

Parece ser que entre los documentos recogidos, figuran unos muy interesantes sobre la semana revolucionaria de Sevilla, y otros que dejaron al descubierto varias intenciones comunistas fraguadas por algunos elementos destacados de las agrupaciones comunistas de Andalucía.

FUNERARIA HIJOS DE C. SAN MARTIN.—Teléfono 20-64.—SANTANDER

**LA SEÑORA**  
**DOÑA MAGDALENA SOMAVILLA CARRERA**  
 (Viuda de don Eustaquio Cubero)  
**falleció en el día de ayer, a los 79 años de edad**  
 HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA  
**R. I. P.**

---

Sus hijos doña María de los Angeles, doña María del Rosario, doña Máxima, doña Gerónima y don Ramón; hijos políticos don Enrique Castro, don Celestino Rad, don José María Portilla y doña María Concepción de la Cruz; nietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás parientes,

RUEGAN a sus amistades les encomienden a Dios Nuestro Señor en sus oraciones, y asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy MARTES, a las CUATRO de la tarde, desde la casa mortuoria, calle de Méndez Núñez, número 11, al sitio de costumbre, y a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán mañana MIÉRCOLES, a las DIEZ Y MEDIA, en la iglesia parroquial del Santísimo Cristo, por cuyos favores les quedarán agradecidos.

Santander 13 de octubre de 1931.

La misa de alma se celebrará mañana MIÉRCOLES, a las OCHO, en la parroquia antes citada.

Fin de unas deliberaciones

Las conclusiones de la Asamblea Nacional para el estudio de la crisis del trabajo

MADRID.—Ayer por la mañana se reunieron en el Teatro Español los representantes de la Asamblea Nacional para el estudio de la crisis del trabajo que integran la Comisión gestora encargada de disponer lo referente a una próxima reunión.

Integran dicha Comisión los Ayuntamientos de Coruña, Oviedo, Bilbao, Zaragoza, Barcelona, Sevilla, Cáceres, Valladolid, Madrid, Palma de Mallorca y Burgos.

De éstos se nombró una junta permanente, constituida por los municipios de Bilbao, Zaragoza y Valladolid.

Hoy, lunes, los representantes que aquí se encuentran en Madrid solicitaron del presidente del Consejo de ministros hora para hacerle entrega, en nombre de los Ayuntamientos, de las conclusiones aprobadas por unanimidad en la Asamblea.

Al mismo tiempo informaron al jefe del Gobierno de la suspensión de la Asamblea y del acuerdo de convocarla nuevamente a la mayor brevedad.

\*\*\*

Las conclusiones de la sección de Ayuntamientos aprobadas unánimemente por la Asamblea, son las siguientes:

1.º Corresponde a los Ayuntamientos colaborar ampliamente, dentro del área de su jurisdicción municipal, a la solución de los problemas que plantea la crisis de trabajo, ratificando así de manera inequívoca y cordial su confianza y su fe en los destinos de la República española.

2.º La acción municipal deberá consistir:

A) En atender y organizar, con la máxima eficacia posible, su sistema de asistencia pública, encaminado a la protección de los vecinos que por cualquier causa hayan perdido sus condiciones para el trabajo.

B) El articular un plan de obras municipales, mediante las cuales pueda ofrecerse trabajo a los obreros parados en el término municipal respectivo, resolviendo, al propio tiempo, con ellas, los problemas que más directamente afectan a los servicios propios de la actividad municipal.

C) En estimular por todos los medios que la legalidad vigente pone a su alcance, o por los que se demanden del Gobierno y de las Cortes Constituyentes de la República, la promoción de las obras propias de la iniciativa privada, atendiendo de modo especial al saneamiento de las viviendas actuales, a la destrucción de las que carecen de condiciones de habitabilidad, coordinada con la construcción de las que demanden las necesidades públicas.

D) En entregar a las colectividades obreras agrícolas, para su explotación colectiva o mediante parcelaciones adecuadas, las tierras de carácter comunal que sean aptas para el cultivo, prohibiendo por el contrario la parcelación y roturación de aquellos terrenos comunales pertenecientes a Ayuntamientos que hasta el presente los hayan dedicado a la producción de pastos para el sostenimiento de su ganadería, o que por su calidad no sean adecuadas para el cultivo.

E) Facultar a los Municipios para que establezcan sobre los solares edificables un impuesto de carácter progresivo, cuyas tarifas y formas de exacción se ajustarán a la peculiar economía de cada ciudadano.

3.º Los Municipios atenderán al aspecto financiero de sus planes de obras:

A) Con los recursos ordinarios de su presupuesto municipal.

B) Con los recursos extraordinarios que actualmente les ofrece la ley.

C) Con la décima de recargo concedida con carácter extraordinario para remediar el problema del paro.

D) Con los recursos que puedan proporcionarse y mediante apelaciones al crédito, siempre que ellas no comprometan gravemente el porvenir de la vida económica municipal, a cuyo efecto puede y debe establecer el Gobierno de la República el sistema de garantías que estime conveniente para la defensa del interés público.

E) Con las nuevas exacciones que los Ayuntamientos acuerden establecer, teniendo en cuenta las modalidades especiales de sus términos y siempre que dichas exacciones sean aceptadas por el vecindario mediante las garantías que fije el Gobierno.

4.º Habida cuenta de que es extraordinario el número de Ayuntamientos que carecen de patrimonio en que puedan estribarse las operaciones de crédito, siendo, no obstante, próspera y solvente su vida económica municipal, debe interesarse con urgencia, del ministro de Hacienda, la oportuna disposición que permita habilitar como garantía de empréstito las exacciones locales.

5.º Los Ayuntamientos reunidos en la Asamblea declaran que el problema del paro industria no podrá tener solución adecuada en tanto los problemas del campo no sean justa y equitativamente resueltos, de acuerdo con las disposiciones dictadas por el Poder público. La Asamblea acuerda dirigirse al Gobierno de la República en demanda:

A) De que tengan exacto y rápido cumplimiento la legislación relativa al cultivo y laboreo de las tierras.

B) De que se ejerza una rápida y eficaz acción de Gobierno para que los conflictos de trabajo que se produzcan en el campo se resuelvan mediante el arbitraje obligatorio, cesando, por tanto, inmediatamente, la inhibición de las autoridades gubernativas ante el incumplimiento de los pactos suscritos, y sancionándose, por el contrario, con todo rigor y sin parcialidades, las agresiones de que se hace objeto a la República por parte de los elementos interesados en provocar y prolongar la paralización de los sin trabajo, propio de la agricultura nacional.

6.º Facilitar e impulsar la mayor celeridad en los Ministerios a los expedientes de carácter económico que tiendan a establecer presupuestos extraordinarios, empréstitos, suplementos o habitaciones de crédito, cuando éstas no tengan otro fin que estimular las obras públicas municipales o crearlas.

7.º Resolver con toda urgencia por los Ministerios y Delegaciones de Hacienda los expedientes de créditos y compensaciones, devolviendo a los Municipios los recursos que por razón de contribuciones tienen anticipados al Estado.

8.º Cesión gratuita a los Ayuntamientos de los bienes del Estado que no respondan a servicios especiales del mismo con obligación por parte del Ayuntamiento favorecido de urbanizar los terrenos que reciba y adoptar los edificios que se le entreguen para casas baratas, escuelas, etc. Con ello se acrecentará el patrimonio municipal, se aumentará así el crédito para operaciones bancarias, y podrán realizarse obras con que conjurar el paro.

9.º Que en tanto se establece por medio de la ley correspondiente el seguro contra el paro involuntario, para que cuando agotados sin resultado los medios normales o excepcionales para resolver el problema del paro se presenten conflictos que deben resolverse urgentemente, se propone que con carácter excepcional se otorgue a los Ayuntamientos que lo soliciten, mediante el importe de las cuotas que se estimen necesarias sobre los distintos elementos sociales, concedan a los sin trabajo el subsidio suficiente para dar la sensación de que la solidaridad colectiva tiene alcance humano que demandan la situación inquietante de los beneficiarios y permite la economía nacional.

10. Interesar del Estado que obligue

a los Ayuntamientos a constituir Bolsas del trabajo, cuya reglamentación será establecida por el Gobierno.

11. Aquellos Ayuntamientos que, desentendiéndose de la obligación que tienen de cooperar a la solución de la crisis del trabajo, pongan obstáculos a las medidas del Gobierno, o negligentemente dejen de tomarlas, sufrirán el apercibimiento legal que el Gobierno estime oportuno, llegando, caso necesario, a la disolución del Ayuntamiento.

12. Solicitar del Gobierno que las Confederaciones Hidrológicas pongan en práctica urgentemente la repoblación forestal que les está encomendada, y muy especialmente la que se refiere a las márgenes de los ríos, atendiendo sin demora las solicitudes presentadas o que puedan presentarse por los Ayuntamientos en relación con lo legislado sobre esta materia.

Información de Andalucía

Se le dispara una pistola y hiere a sus hijos

CORDOBA.—Cuando examinaba en su domicilio una pistola el guardia de Seguridad Juan Cámara, tuvo la desgracia de que se le disparara el arma, alcanzando el tiro a sus hijos José y Francisco, de 16 y 6 años respectivamente. El primero resultó con una herida en la vejiga, de carácter muy grave.

La fiesta de los toros

Las corridas del domingo

EN MADRID

MADRID.—Novillos de Aleas. Fortuna chico, bien en los dos. Al matar a su segundo recibió un fuerte pinchazo en un codo.

Ñiño de Haró, regular y superior. Cortó las orejas y el rabo de su segundo novillo.

Palmeño II, superior (orejas y rabo) y muy bien.

EN CADIZ

CADIZ.—Los toros de Pablo Romero, buenos.

Vicente Barrera, muy bien.

Domingo Ortega, desacertado. En su segundo oyó un aviso.

Carnicerito de Méjico, valiente.

EN BARCELONA

BARCELONA.—Los toros de doña María Montalvo, cumplieron.

Marcial Lalanda, muy bien.

Manso Bienvenida, aplaudido.

Fuentes Bejarano, valiente y bien.

Las corridas celebradas ayer

EN MADRID

MADRID.—Se celebró la anunciada corrida, en la que se lidiaron tres reses de la ganadería de Conradi y tres de Pacomio Marín, para Fortuna, que sustituyó a Leiceaga, Palmeño y Gil Tovar, que tomaba la alternativa.

En el toro de su alternativa, Gil Tovar estuvo mal con la capa.

Luego, cogiendo los trastes de manos de Fortuna, hizo una faena valiente y noveda. Media estocada tocada en los bajos y descabello. (Pitos.)

Segundo.—Fortuna de unas cuantas verónicas regulares. Con la muleta da pases de varias marcas. Después de dos pinchazos, agarra una buena estocada de la cual el bicho dobla. (Aplausos.)

Tercero.—Palmeño veroniquea valiente. Con la muleta se muestra voluntarioso. Entrando recto agarra una gran estocada. (Ovación y petición de oreja.)

Cuarto.—Es protestado y devuelto a los corrales.

Cuarto bis.—Reparado de la vista. Fortuna hace una faena eficaz y acaba de dos medias estocadas y un descabello. (Palmas.)

Quinto.—Palmeño torea al morlaco con mucho valor. Con la muleta se luce y cobra una estocada arriba, jugando la piel. (Gran ovación y petición de oreja.)

Sexto.—Gil Tobar se luce en algunas verónicas. Con la muleta está regular. Entrando bien, da un pinchazo bien señalado y descabella a la quinta. (Pitos.)

EN SEVILLA

SEVILLA.—Se celebró la corrida a beneficio de la Asociación de la Prensa. Se lidió ganado de Pallarés, para Chicuelo, Posada y Domingo Ortega.

Primero.—Chicuelo se luce en verónicas. Con la muleta torea desganao. Entrando bien, da un buen pinchazo y descabella al quinto intento. (Pitos.)

Segundo.—Posada se luce con la capa. Con la muleta torea por ayudados. Dos pinchazos, una estocada y descabello. (Palmas.)

Tercero.—Manso. Domingo Ortega, hace una faena eficazísima. Entrando bien, mata de una buena estocada y descabello. (Ovación.)

Cuarto.—Chicuelo de unas cuantas verónicas valiente. Muletea valiente y acaba de dos medias estocadas y descabello.

Quinto.—Posada veroniquea bien. Hace una faena eficaz, para media un poco desgraciada y descabello.

Sexto.—Ortega se hace aplaudir en verónicas. Igual en quites. Hace una faena superior, para una gran estocada, un pinchazo y descabello. (Ovación.)

EL BANDERILLERO CRISPITO, EN ESTADO DESESPERADO

MADRID.—El banderillero Crispito, que como se recordará, fué cogido por un toro hace algún tiempo, a última hora de la tarde se hallaba en estado desesperado. Se teme un funesto desenlace de un momento a otro.

"Crisol" y "La Voz"

El problema religioso dentro y fuera de la Cámara

MADRID.—"Crisol" de hoy dedica su artículo de fondo, con el título "De la calle a la Cámara", a la cuestión religiosa.

Señala que en el ambiente de la Cámara parece que se adivina una influencia presionante que acerca del problema religioso se tiene fuera del Parlamento, y lo censura. Señala que es conveniente que los señores diputados se desenganen y se convenzan de que son ellos, con sus cinco sentidos, los que tienen que resolver el asunto, sin dejarse influenciar por la opinión que se pueda respirar en la calle acerca del asunto.

Termina diciendo que la Constitución ha de ser nacional. "La Voz" de esta noche se expresa en términos parecidos a los de "Crisol".

La Comisión de Responsabilidades

El señor Calvo Sotelo se ofrece para declarar ante cualquier autoridad española

MADRID.—El señor Calvo Sotelo, cedido el suplicatorio que le priva de la inmunidad parlamentaria como diputado que es, se ha dirigido al nuevo presidente de la Comisión de Responsabilidades, ofreciéndose a él y diciéndole que está dispuesto a declarar ante cualquier autoridad que sea designada en Lisboa.

La Fiesta de la Raza

Los actos de ayer en Madrid y provincias

MADRID.—A las doce de la mañana se celebró, ante el monumento a Colón, el acto de la Fiesta de la Raza, conmemorativo del descubrimiento de América, asistiendo comisiones y el presidente de la Diputación, el alcalde de Madrid, concejales, embajadores y ministros plenipotenciarios de las repúblicas americanas.

Primamente pronunció un breve discurso el embajador de Chile, don Enrique Bermúdez, por corresponder a aquella República este año el ofrecimiento de la corona de bronce.

Le contestó el alcalde de Madrid, quien dijo que sobre sus hombros pesaba el cargo que desempeñaba y que en su virtud se veía obligado a contestar al embajador de Chile.

Agregó que ya en años anteriores se había celebrado el acto, pero nunca con más motivo.

Hizo votos porque en los momentos actuales España estreche más sus lazos de unión y de solidaridad con las Repúblicas hispanoamericanas.

De provincias se recibieron noticias de haberse celebrado brillantemente la Fiesta de la Raza.

UN ACTO EN LA TELEFONICA

En el edificio de la Compañía Telefónica se celebró esta tarde, para conmemorar la Fiesta de la Raza, un acto que consistió en la transmisión a la Argentina de discursos pronunciados por señores Clara Campoamor, don Gregorio Marañón, don Rodrigo Soriano, don Eduardo Ortega Gasset, el ministro de Justicia y el presidente del Consejo de Valencia y Barcelona, por conexión en los hilos, pudieron escuchar estos discursos, el ministro de Instrucción pública y el comandante Franco.

Todos los oradores elogiaron la cordialidad que une a España con los países hispanoamericanos, y especialmente a la Argentina, que fué la organizadora del acto por mediación del periódico "La Jornada", de Buenos Aires.

Actuó de "speaker" el corresponsal del citado en Madrid, señor Giraldo, por mediación del cual se manifestó que un numerosísimo público situado en la Avenida de Mayo, en Buenos Aires, escuchó y aplaudió los discursos.

UN BANQUETE

Esta noche se celebró el banquete oficial con que el Ayuntamiento de Madrid obsequió al Cuerpo diplomático hispanoamericano con motivo de la fiesta de la Raza.

Del Gobierno asistieron el presidente y el ministro de Comunicaciones.

Ofreció el banquete el alcalde de Madrid.

En nombre del Cuerpo diplomático hispanoamericano, le contestó el embajador de Chile.

El señor Alcalá Zamora pronunció un bello discurso.

En Madrid

La sesión inaugural del Congreso municipalista

MADRID.—En el Teatro Español se celebró esta mañana la sesión inaugural del Congreso nacional municipalista. Presidió el alcalde de Madrid.

El señor Martín Hurtado, secretario del Congreso, dió cuenta de los fines de la unión de Municipios españoles.

El señor Macías, en nombre de los Ayuntamientos rurales, propugnó por el fomento de la unión de Municipios, y pidió al Estado que no cobre el veinte por ciento sobre los bienes de propios.

En nombre de los Ayuntamientos urbanos habló el señor Rincón, alcalde de Segovia, quien dijo que es preciso defender la labor de los Municipios, especialmente en estos momentos de crisis de trabajo.

El representante de Barcelona, señor Comas, habló a continuación defendiendo entre otras cosas, que sea cual fuere el fin que tuviere el Estatuto catalán, ellos serán siempre partidarios de la unión

de Municipios.

Manifestó que él era el autor de la proposición hecha al Congreso internacional de París, para que el idioma oficial fuera el español, sobre todo en los debates que se refieren principalmente a los Municipios.

Finalmente hizo uso de la palabra el alcalde de Madrid, el cual, aunque se declaró enemigo de la Dictadura, dijo que ésta merecía un elogio en su decisión de crear la unión de Municipios. Pidió que las conclusiones le sean entregadas cuanto antes con objeto de que él las defienda en el Parlamento.

Habla de la labor de los Municipios y se declara partidario de la nacionalización, declarando acto seguido abierto el Congreso.

Todos los oradores fueron muy aplaudidos.

LA SESION PREPARATORIA

A las dos de la tarde se celebró la sesión preparatoria del Congreso de Municipios españoles, bajo la presidencia del señor Comas, de Barcelona.

Después de aprobarse las resoluciones del Congreso último, se discutió un amplio voto sobre si debía o no establecer la diferencia entre los representantes políticos (alcaldes) y los técnicos (concejales). Se acordó que no debe establecerse esta diferencia, pues todos figuran como representantes de los Ayuntamientos.

Se fijó en tres el número de secciones, que son:

- Primera.—Municipios urbanos.
Segunda.—Rurales.
Tercera.—Varias.

Seguidamente se nombraron las mesas que han de presidir estas tres secciones.

El señor Martín Hurtado, secretario del Congreso, propuso una ponencia para el examen de las cuentas, pero fué rechazada.

Se acordó que el examen de las cuentas corra a cargo de la Asamblea.

Mañana se reunirán las secciones primera y segunda.

Información de Barcelona

LOS GOBERNADORES DE LAS CUATRO PROVINCIAS CATALANAS

Hoy, a mediodía, se reunieron a comer los gobernadores de las cuatro provincias catalanas. Durante la comida trataron sobre la situación de los pueblos en la región.

EL MINISTRO DE INSTRUCCION PUBLICA EN TORTOSA

Ayer estuvo en Tortosa el ministro de Instrucción pública, don Marcelino Domingo, quien, con motivo de la inauguración de curso, pronunció un discurso de carácter pedagógico.

LA CONFEDERACION REGIONAL DEL TRABAJO

En el Palacio de Proyecciones se celebró una Asamblea de la Confederación Regional del Trabajo. Se aprobó un voto de censura a la Federación Regional del Trabajo por su actitud durante la última huelga revolucionaria, particularmente por haber levantado dicha huelga.

Luego se nombró al nuevo director «De Solidaridad Obrera», recayendo el nombramiento en don Felipe Aláiz, extremista del sindicalismo.

VIOLENTA TORMENTA

A las tres de la madrugada última descargó sobre esta población y varios puntos de la provincia una violentísima tormenta de viento y lluvia, no habiendo cesado de llover en todo el día de hoy. La lluvia caída fué acompañada de reflejos tormentosos.

A causa de la tempestad ha habido que suspender algunos servicios públicos, especialmente funicular de Montjuich, por algunos desperfectos que se produjeron en las vías.

Afortunadamente no ha habido que lamentar desgracias personales, aunque sí daños de bastante consideración.

Información de Valencia

El ministro de Instrucción Pública en Valencia

VALENCIA.—Ha llegado a ésta el ministro de Instrucción Pública, que se trasladó directamente al hotel donde se hospeda. Fué recibido don Marcelino Domingo por las autoridades.

Después, acompañado de las autoridades, se trasladó al Paraninfo de la Universidad, para asistir a la apertura de curso.

Primeramente, en el acto, habló el decano de la Facultad de Derecho.

A continuación hizo uso de la palabra el rector señor Gómez.

Por último habló el ministro de Instrucción Pública, que pronunció un breve discurso en el que fué interrumpido varias veces.

Terminado el acto, el ministro fué obsequiado con un banquete en el hotel, el que asistieron todas las autoridades y personalidades universitarias.

Antes de comenzar el acto, determinados elementos comunistas, mezclados entre los estudiantes, dieron algunas mueras a la República, repartiéndose con este motivo algunos palos y bofetadas, y restableciéndose el orden tan pronto como los revoltosos fueron expulsados del local.

FALLECIMIENTO DE DON JUAN JOSE DOMINE

VALENCIA.—En esta capital ha fallecido el conocido financiero don Juan José Domíne, que representó a Valencia varias veces en el Congreso y en el Senado.

Ultimas noticias deportivas

UN MATCH AMISTOSO

BARCELONA.—Esta tarde jugaron un partido de fútbol, amistoso, entre el Barcelona y el Nacional, de Madrid.

Vencieron los catalanes por tres tantos contra uno.

EN VALENCIA

VALENCIA.—En el campo de Mes-talla se ha celebrado esta tarde el partido entre el Valencia y el Gimnástico, para disputarse el campeonato regional.

Venció fácilmente el Valencia, por cuatro a cero.

Un suceso horripilante

La organización negra que quería acabar con el comunismo

LONDRES.—La Legación de Finlandia en Londres se encuentra en constante comunicación con la Dirección de Policía respecto a un asunto macabro y probablemente sin precedentes en los anales criminales.

Desde hace bastante tiempo la Policía de Helsingfors recibía cartas o visitas que anunciaban la desaparición de algunos individuos pertenecientes al partido comunista. Las autoridades creían que las cartas correspondían sencillamente a una imaginación febril; pero tuvieron que concedérselas, al fin, credulidad, al recibir ciertos testimonios concretos a que dió lugar una denuncia presentada por un campesino diciendo que a pocos kilómetros había encontrado en un pozo el brazo de un hombre.

La Policía ordenó desecar el pozo, y pudo comprobar, con horror, que en el fondo del mismo había hasta una docena de brazos, piernas y cabezas.

Poco después llegaron a descubrir los cadáveres mutilados, de quince o dieciséis personas.

Fuó detenido el conserje del depósito mortuario de Helsingfors, un individuo llamado Saare, que negó su participación en el hecho.

Este individuo se pasa el día entonando cánticos y entregándose a cier-

tos ejercicios cabalísticos, lo cual hace llegar a suponer que perteneciera a alguna organización de magia negra, que tiene como finalidad principal el exterminio de los comunistas.

Se supone también que Saare des-cuartizaba las cadáveres en la misma sala del depósito durante la noche.

Al detenido se le encontró un libro con palabras en caracteres extraños, y que lleva el pie de imprenta de una de Londres.

Según se cree, uno de los jefes de esa organización de magia negra, es un nacionalizado inglés que vive actualmente en Londres.

Miscelánea del extranjero

Inquietud en los Estados Unidos ante el conflicto chino japonés

REPATRIACION DE 488 ESPAÑOLES INDIGENTES

HABANA.—A bordo del trasatlántico Habana han sido repatriados 498 españoles indigentes que han solicitado el regreso a su patria por encontrarse en situación difícilísima a causa del paro forzoso.

LAS ELECCIONES EN EL PERU

LIMA.—Se han celebrado las elecciones presidenciales en ésta, sin que ocurran incidentes.

Hasta dentro de veinte días, no se conocerá el resultado definitivo de estas elecciones.

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION DEL BANCO INTERNACIONAL DE PAGOS

BASILEA.—Esta mañana se reunió el Consejo de Administración del Banco Internacional de Pagos, habiéndose decidido prorrogar por tres meses, a partir de primero de noviembre próximo, la devolución de la parte de los veinticinco millones que faltan por entregar y que fueron concedidos al Reichbank.

También se acordó ver la manera de ponerse de acuerdo con los participantes de este crédito que son el Federal Reserve Bank, el Banco de Inglaterra y el Banco de Francia.

Se adoptaron otros acuerdos de menor interés.

EL CONFLICTO CHINOJAPONES

WASHINGTON.—El Gobierno se muestra inquieto de las consecuencias de la amenaza de declaración de guerra por parte de China si la Sociedad de Naciones no llega a resolver el conflicto de la Manchuria.

No se han recibido todavía informes oficiales, pero se sabe que el señor Stimson y sus colegas de Gobierno se ocupan activamente de esta cuestión, preocupándose de todas las demás, por muy importantes que sean.

DOCE ESTUDIANTES CHINOS MUERTOS Y VEINTE HERIDOS

LONDRES.—Comunican de Cantón que un numeroso grupo de estudiantes chinos asaltaron hoy algunos almacenes, arrojando a la vía pública todos los artículos de origen japonés.

Con estos artículos hicieron después algunas hogueras.

La Policía detuvo a uno de los estudiantes, pero los compañeros de éste, para protestar de la detención, apedearon el puesto de Policía.

Esta repelió la agresión, resultando doce estudiantes muertos y veinte heridos.

UNA REUNION IMPORTANTE

HARTZBOURG.—Los jefes nacionales y nacionales-socialistas celebraron hoy una reunión de gran importancia, a la que asistieron representantes del ala derecha del populismo, de la industria alemana y algunos miembros de la familia ex reinante.

En esta reunión se trató de la situación política actual y varios de los concurrentes a ella coincidieron en la conveniencia de llegar a la constitución de un Gobierno nacional.

# NOTICIAS Y SUCESOS

## El capataz de una mina aplastado por un bloque de piedra

### ACCIDENTES DEL TRABAJO

En la sala de curas de la calle de la Concordia fueron asistidos ayer de lesiones y contusiones sufridas en accidentes del trabajo:

José Fernández Gutiérrez, de 20 años, cantero, de contusiones en distintas partes del cuerpo y ligera conmoción cerebral. Se cayó desde un tercer piso interior de una casa en construcción.

José María Sáinz, de 26 años, mecánico del Ayuntamiento, de una herida centusa en la mano izquierda.

Antonio Martínez Retuerto, de 45 años, albañil, de una fuerte contusión

## BAR SUIZO

El más moderno. Confort y servicio esmeradísimo para el público más exigente.

Visítelo y será un cliente más

**Paseo de Pereda, 13 y 14**

en la cadera derecha y dislocación de pie izquierdo. También a consecuencia de una caída en una obra.

### CON LA LANZA DE UNA VERJA

Fué curado también en la Casa de Socorro el chico de 13 años Pedro Vallejo Vélez, el cual, con la lanceta de una verja, se produjo una herida incisopunzante en el octavo espacio intercostal, que fué calificada de pronóstico reservado.

### DE UNA MUERTE REPENTINA

Nos ha visitado una comisión presidida por don Manuel Honorio Prieto, empleado en la Electra de Viesgo, para manifestar que la muerte de su compañero Celestino González Varillas fué producida por un ataque y no por haber sufrido disgusto alguno como se nos comunicó oficialmente.

Quedan complacidos.

### APLASTADO POR UNA PIEDRA

En la mina Saltacaballo, perteneciente a Mioño, Ayuntamiento de Castro Urdiales, ocurrió anteayer un desprendimiento de tierras, alcanzando una piedra de grandes dimensiones al capataz Saturnino Nuñez Fernández, natural de Entona (Orense) y vecino de Lusa en el Ayuntamiento de Castro Urdiales, dejándole muerto en el acto.

El infeliz era casado, tiene varios hijos y contaba 46 años de edad.

En el lugar del suceso se personó el Juzgado correspondiente ordenando el levantamiento del cadáver y las diligencias de rigor.

### DEL SUCESO DEL SABADO

Continúa hospitalizado en la Casa de Salud Valdecilla, habiendo experimentado una pequeña mejoría, el obrero Pedro Reigadas, herido de una puñalada por un compañero de trabajo en la tarde del sábado último.

El agresor Fernando Riego Cabreriño, de 28 años, casado, natural de Santander y vecino de Muriedas, se ha presentado en el puesto de la Guardia civil de Camargo, manifestando que sostuvo una reyerta con su compañero Pedro por resentimientos anteriores, relacionados con la honra de la esposa del declarante.

Fernando ha sido puesto a disposición de la autoridad competente. No hizo entrega del arma porque manifestó haberla perdido en la refriega.

### INCENDIO DE UNA CASA

En el barrio de Hazas, perteneciente al Ayuntamiento de Liendo, se prendió fuego a una casa propiedad de dona Ci-

priana, Avendaño, habitada por su criada Luciano Aguilera y otras personas.

El vecindario y las autoridades trabajaron para la extinción del siniestro, sin lograr conseguir que quedase totalmente quemado el segundo piso y el desván de la casa, cuyas pérdidas son de bastante consideración.

Durante el incendio resultaron con quemaduras en la cara y en los brazos Victoria Martínez y Blanca González, las cuales fueron asistidas por el médico titular don José Bravo.

### QUEJAS DEL VECINDARIO

Un grupo de vecinos de la Travesía de San Simón se nos han acercado con el fin de que digamos a quien corresponda, que se hace necesario el arreglo del pavimento de aquella barriada. Toda ella se halla en estado lamentable, pero principalmente el trozo que da a la calle de Valliciengo, o sea la subida hacia los Carmelitas, está intransitable por lo desaseada y por lo destrozado del piso. Las escaleras allí existentes constituyen también un peligro por lo deterioradas que están. Ahora que parece ser que se ha obligado a los propietarios de aquellas casas a pintar las fachadas, no estaría de más que el Ayuntamiento por su parte hiciera también alguna reforma en la pavimentación de aquella populosa barriada atendiendo así la reclamación de esos vecinos que se quejan con verdadera justificación.

### TESORERIA DE HACIENDA

Por el presente se hace saber a los contribuyentes que han solicitado el anticipo de sus cuotas de contribución correspondientes al cuarto trimestre del actual ejercicio, que pueden hacerlas efectivas en el Depositaria-Pagaduría de esta Delegación de Hacienda, los días 13, 14 y 15 del mes actual, de 10 a 12 de la mañana.

### En el Verdoso

## La feria de ganados celebrada el domingo

La primera feria de mes, celebrada el domingo en "El Verdoso", constituyó un nuevo éxito para sus organizadores, pues a pesar de lo desapacible del día, fueron muchísimos los ganaderos que a ella concurrieron, presentando lo mejor de sus establos.

Asimismo se vieron numerosos compradores, no solamente de la provincia, sino también de otras regiones, llevando a efecto no pocas transacciones, sobre todo en ganado de muerte, que fué vendido a buenos precios.

Algunos de los ejemplares presentados llamaron poderosamente la atención de los inteligentes, sobre todo dos vacas lecheras, cuyo dueño no quiso venderlas, a pesar del alto precio que se le ofreció, ya que solamente como exposición las había presentado en la feria.

Sea usted precavido llevando siempre consigo un tubo de tafetán líquido

## JEIL

Desinfecta y cura rápidamente heridas, llagas, cortes, quemaduras y sabañones.

Suprime parches y vendas y permite lavarse y utilizar la parte dañada. **INDISPENSABLE** a deportista, excursionista, colegio, oficina, hogar y a todos en general. Ptas. 1,35 el tubo.

EN FARMACIAS Y DROGUERIAS

Representante para Santander: Don Julián Piñal, Santa Clara, 8, primero.

## CREDITOS HIPOTECARIOS

sobre fincas rústicas, urbanas y para nuevas construcciones y reformas de edificios; plazo hasta cincuenta años, facultad de reembolso total o parcial. Agencia de préstamos para el **BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA**. Roberto Bustamante.—Wad-Rúa, 5.—Teléfono 16-06.

## Una función tetraal En la Casa Vallisoletana

El pasado domingo, conforme habíamos anunciado, dieron comienzo en los salones del domicilio social de la Casa Vallisoletana los actos que la Comisión correspondiente ha organizado para la próxima temporada invernal.

La fiesta del domingo consistió en la representación por el Cuadro artístico de la colonia de la obra del inolvidable escritor español don Joaquín Dicenta titulada "Juan José".

La representación constituyó un gran éxito, distinguiéndose las señoritas Maruja Rodríguez y Manolita Reglero, la señora Isabel Tari y los señores Emilio Sanz, Abraham Fernández y Miguel Garaña y el resto de los intérpretes.

Para todos tuvo cariñosas ovaciones el numeroso público.

En los intermedios, Rodolfo Martínez, de la "Ronda Montañesa", cantó admirablemente algunas tonadas, y Pedro Antón, del Cuadro artístico de la colonia, recitó muy acertadamente algunas composiciones poéticas.

Fueron aplaudidísimos.

En el sorteo efectuado después de la representación correspondió el premio a don Florencio de la Torre, en el número 128.

Una fiesta brillante, en suma. Enhorabuena a todos.

## Vida obrera

### BORDADORAS MECANICAS Y SIMILARES

Se convoca a las bordadoras mecánicas de todos los talleres de Santander a una reunión, que se celebrará el jueves, día 15, a las siete y media de la noche, en la Casa del Pueblo (Magallanes, 6), para tratar de la aprobación definitiva del Reglamento de la Sociedad y otros asuntos de interés para la clase.

### LOS HUELGUISTAS DE TELEFONOS AL PUBLICO DE SANTANDER

Habiendo llegado a nuestro conocimiento que varios individuos imploren la caridad pública alegando ser huelguistas de Teléfonos, advertimos a todos los ciudadanos que no se dejen sorprender en su buena fe por semejantes despreciosos, toda vez que los huelguistas de Teléfonos perciben la solidaridad de la organización obrera, afecta a la C. N. del T. y de cuantas personas y entidades se la prestan espontáneamente o se recauda por medio de sellos especiales, pero nunca implorando la caridad en la vía pública.

Lo que hacemos constar para conocimiento de todos.

Por el Sindicato de Teléfonos.—El Comité.

Esa tos tan molesta que al acostarse y levantarse sufren los fumadores, se calma con **PASTILLAS CRESCO**

## ESPECTACULOS

**SALON LICEO.**—A las siete y cuarto y a las diez y media: Fémina: «Las hijas de Eva», por la cantadora Anny Ondra.

**GRAN CINEMA.**—A las siete y cuarto y a las diez y media: (populares): «Claro de luna» y «Revista Paramount».

**TEATRO PEREDA.**—Empresa Saga.—A las siete y a las diez y media: «La puerta cerrada» y complemento sonoro «Gioconda».

**SALON VICTORIA.**—A las siete y cuarto (Fémina): «Oro y sangre» (estreno).

**POPULAR VICTORIA.**—De seis y media a once y media: «El huésped de la noche», de aventuras.

**SALA NARBON.**—De siete y cuarto a diez: «Solos en una isla», por Esther Ralston, y una comica.

**PABELLON NARBON.**—De seis y media a once y media: «¿Qué fenómeno!», por Harold.

EN

### Anuncios Populares

a


## 0,65 y 0,95

encontrará usted algo que le interese

---

**Presmanes Dentista**

Forata, número 1 duplicada, principal



El niño se criará robusto si la madre se fortalece con el gran regenerador Jarabe de

## HIPOFOSFITOS SALUD

Los dos estarán sanos, alegres, sin temor a la

### ANEMIA TUBERCULOSIS RAQUITISMO

De uso todo el año. Cerca de medio siglo de éxito creciente.

Aprobado por la Real Academia de Medicina.

Pedid **JARABE SALUD** 'para evitar imitaciones.

No se vende a granel.

Delegación provincial del Consejo de Trabajo

Por orden del ministerio de Trabajo, publicada en la Gaceta de Madrid del día 6 del corriente, se dispone que proceda a la constitución definitiva de los Jurados mixtos Comerciales del Trabajo Rural. En esta provincia se constituirá uno con capitalidad en Torrelavega. Se llama al plazo de quince días para que las entidades con derecho a elección, o sea las Asociaciones patronales y obreras inscritas en el Censo electoral social del Ministerio o las que no estándole pretendan su inscripción dentro del plazo señalado, soliciten tomar parte en los elecciones correspondientes, delimitando tenores en cuenta para la constitución de este organismo lo que dispone el artículo de su creación de 7 de mayo último en sus artículos 5.º y 7.º El resultado de la elección se remitirá al ministerio de Trabajo, realizando el escrutinio la Comisión Interim de Corporaciones. Transcurrido el plazo de quince días, dentro de los diez días siguientes se celebrarán las elecciones, previo anuncio con especificación concreta de las entidades con derecho a participar en ellas. Santander, 10 de octubre de 1931.— Secretario, Antonio Vayas.— V.º B.º: El vicepresidente, P. D. Macario Rivero.

Compañía Transatlántica

Verificado en el día de hoy el sorteo para la amortización de 3.200 Obligaciones para construcciones de esta Compañía 5 y medio por 100 interés emitidas el 25 noviembre 1925, con la garantía del Estado, han resultado amortizadas las siguientes, números: 6.401 a 6.500; 8.501 a 8.700; 10.101 a 10.200; 15.201 a 15.300; 16.201 a 16.300; 18.001 a 18.100; 18.801 a 18.900; 23.501 a 23.600; 31.701 a 31.800; 32.301 a 32.400; 33.701 a 33.800; 45.801 a 46.000; 53.401 a 53.500; 63.201 a 63.300; 63.400; 67.801 a 67.900; 68.801 a 68.900; 68.401 a 68.500; 72.401 a 72.500; 73.401 a 73.500; 76.701 a 76.800; 77.901 a 78.000; 78.601 a 78.700; 83.801 a 83.900; 88.901 a 89.000; 97.301 a 97.400; 101.101 a 101.200; 110.201 a 110.300; 111.601 a 111.700; 111.801 a 111.900 y 118.801 a 118.900. Desde el día 15 de noviembre próximo se procederá al pago del capital de las citadas Obligaciones, o sean pesetas 500 cada una y del cupón número 1 de las mismas a razón de pesetas 4,75 con deducción de los impuestos del Gobierno. A contar de dicha fecha estas Obligaciones amortizadas cesarán de devengar interés. El pago tendrá lugar: En Barcelona: Banco Hispano Colonial, Sociedad Anónima Arnús-Garri, Santa López Era. En Madrid: Banco Urquijo, Banco Hispano Americano, Banco Español de Crédito. En Santander: Banco Mercantil. En Bilbao: Banco de Vizcaya, Banco Urquijo y Vizcongado. En San Sebastián: Banco Guipuzcoano. En Gijón: Banco de Gijón. En La Coruña: Banco de La Coruña. En los mismos Establecimientos se facilitarán facturas. Barcelona 10 de octubre de 1931.— COMPANIA TRASATLANTICA el Subadministrador, Juan Ferrer y Puig.

Ateneo Popular

GRUPO DE CHARLAS Y DEBATES Este grupo, de reciente constitución, celebrará hoy, a las nueve en punto, en el salón de clases, la segunda de sus charlas a propósito de un sugestivo e interesante tema de palpitante actualidad, pudiendo asistir a la misma los señores y señoras de ambos sexos que lo deseen.

MARITIMAS

SIN TRAFICO DEL PUERTO

Ayer, como día festivo, no hubo tráfico en el puerto. Entró solamente, procedente de Bilbao, el vapor «Cabo Huertas», con carga general.

MAREAS PARA HOY

Pleamares: m. 4,15; t. 4,35. Bajamares: m. 10,32; t. 10,53. Coeficientes: H5 m; H2 t. (Para obtener la hora local hay que rebajar 15 minutos.)

EL TIEMPO

En la Comandancia de Marina se recibieron ayer, entre otros, las siguientes despachos relacionados con el estado actual del tiempo en nuestro litoral. Del Observatorio de Santander: Probables vientos del cuarto cuadrante. Cielo de nubes, mar algo agitado y posibles chubascos. Parte del Semáforo de Cabo Mayor: Altura barométrica, 769. Termómetro, 18. Viento Oeste flojito. Marjada del Noroeste. Cielo despejado. Horizontes brumosos.

PRESENTACION

Por la Comandancia de Marina de Santander (Sección Secretaría) se interesa la presentación del inscripto Gabriel López Zulaica, que tenía solicitado indulto.

MOVIMIENTO DE LOS BUQUES DE ESTA MATRICULA

Compañía Santanderina: «Peña Labra», en Rouen. «Peña Rocías», en viaje de Oporto a Cardiff. Vapores de Luis Linao:

Politica montañesa

VANGUARDIA FEDERAL

Se reunirá hoy, a las ocho en punto, para un asunto urgentísimo.

FALLERES ELECTROMECANICOS ESPECIALIDAD EN MOTORES DIESEL Y TURBINAS HIDRAULICAS San Fernando, 43.—Santander.

CASA FUENTE Hules. Alfombras. Cuadras. Espejos. Artículos para regalos.—PUERTA LA SIERRA (frente al Curtido).

«José», en viaje de Sunderland a Spezia. «Estes», en viaje de Almería a Bilbao. «Cantabria», en Cardiff.

De Angel Pérez: «Alfonso Pérez», en viaje a Civitavecchia.

Vapores de Francisco García: «Magdalena R. de García», llegó el 8 de octubre a Blyth. Cargando para Bilbao. «Rita García», llegó el 2 de octubre a Sunderland. Cargando para Génova.

Banco Hispano de Edificación

Para tener casa propia. Para conseguir dinero para un negocio, dote para los hijos y capital para la vejez. Suscríbase usted hoy mismo y lo conseguirá con un módico ahorro. Delegado en Santander:

Antonio García Feliú

Lealtad, 9, esquina a Peso, 11 SE SOLICITAN INSPECTORES A SUELDO Y COMISION

ROYALTY

Gran Hotel - Café - Restaurant. JULIAN GUTIERREZ CASA ESPECIALIZADA EN BANQUETES, LUNCHES Y TES con servicio moderno del más refinado gusto. RESTAURANT RENOMBRADO. Plato del día: Pierna de cerdo Montpersier.

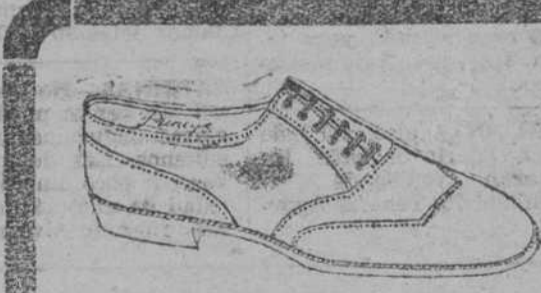
Fotografía-CLAUDIO

SE HACEN FOTOS-CINE A 4 PESETAS Postales desde 4 pesetas media docena. Ampliaciones de todas clases y tamaños, a precios económicos. Retratos policromados al óleo, consulte precio. MARCELINO S. DE SAUTUOLA, 4 (Palacio del Club de Regatas)

Cámaras Campos

UTILISIMAS A TODOS LOS AUTOMOVILISTAS.—PREFERIDAS POR LAS SEÑORAS.—INDISPENSABLES A LOS TURISTAS ¡OJO CON LAS IMITACIONES!

Agencia: GARRIGÉ CENTRAL, General Espartero, 5.—Teléf. 28-39-SANTANDER



Calzados PRINCEPE

Los mejores y más baratos (en su clase) que se fabrican en España

No deje de leer nuestros anuncios diariamente, ya que, próximos a recibir un artículo e grazado suela ROMPE-LOCA, irremplazable a precios increíbles, ha de convenir a todo el que se precie de hallar una economía en su hogar. Este artículo se venderá solo un día que publicaremos en nuestros anuncios para conocimiento del público GRAN SUPLENTO EN BOTAS FUERTES PARA CABALLEROS Y COLEGIALES, DE LO MEJOR QUE SE FABRICA, A PRECIOS MUY ECONÓMICOS

Tenemos una sección especial en zapatos para señora y niños, de 3 a 12 pesetas el más caro

Sucursal núm. 5: Amós de Escalante, 8. Sucursal núm. 7: San Francisco, 4 (esquina a Plaza Vieja) CASA CENTRAL: Amós de Escalante, 2 (frente al Ayuntamiento) — TELEFONO 29-66

Stewart Warner 1931 Receptores Electricos



Para corriente alterna y corriente continua. MENTALURGICA L. OCHOA. Paseo de Pereda, 1.

FAROS BOCINAS BUJIAS BOSCH

Artículos ISAAC SANTIAGO Alfeneo VIII, 2 (detrás de Correos) SANTANDER

Un Retrato - Cine ATRAE Un Retrato - Cine SUGESTIONA Un Retrato - Cine CAUTIVA Hágase usted Un Retrato - Cine Por LIMORTI SAN FRANCISCO, 13, 1

# ANUNCIOS

0,65  
15 palabras

0,95  
25 palabras

# POPULARES

**VENTAS**

**BASQUILAS Y BALANTAS.**—Construcción garantizada. Ventas al contado y a plazos. Departamento especial de reparaciones. Construcciones Montañesas, calle de Rodríguez Vial.

**GABA PAÑO.**—Variedad surtido sedas estampadas, desde 2,90. Abrigos señoras extra tiempo Charmes, Shangai. Compañía, 11.

**ENCUADERNACION.**—Papeles españoles y demás trabajos. Venta de tarjetas postales. Vistas de Marqués Martín. Peso, 5.

**LAMPISTERIA DE MODA.** Blanca, 19. En sus escaparates se exhiben preciosidades. Vea los artículos. Compare precios.

**PIELES,** paraguas, géneros de punto, toquillas, medias, calcetines, corsés, velos. Buenas calidades, a precios económicos, donde Filomena Grávalos, Lealtad, 2.

**VENDO** hermoso entresuelo, sol todo el día, ocho luces a la calle. Informarán: Cuesta de la Atalaya, 41, 2.º derecha.

**RADIO** Super Montaña, maravilloso; exclusiva, señor Pereda Mendoza, Torrelavega, 8, 2. Santander.

**LAPIDAS DE MARMOL,** fachadas, mostradores, escalinatas, fregaderos. Vea modelos. Consulte precios. Sánchez Silva, 11, marmolería.

**¿HA VISTO USTED** artículos señora, caballero y niño; camisas, colchas, camisetas etc? Almacenes «El Cisne», Puntida, 1.

**NUTRI** (Patente 6.042.) El mejor pan para desayunos. Fabricación Becedoniz, Cisneros, 2; sucursal, Atarazanas (junto al Puente).

**PARA VAQUERIAS** y fábricas de embalar, se vende una partida grande de hierba seca en balas de 16 a 20 kilos, bordo Lurca. Correspondencia: Quinta «El Paraíso», Lurca, Las Pontigas (Asturias).

**FRUTAS** superiorísimas. Gran surtido. Las más frescas y sazoadas. Burgos, 4; Peñas Redondas, 4. Teléfono 20-04.

**«FORD,** sedan cuatro puertas, último modelo, muy poco rodado y magnífica conservación, se vende. Informes, esta Administración.

**RELOJES** de todas clases. Grandioso surtido. La casa que más barato vende. «Al Todo de Ocasión».

**AGUA DE FLORIDA «Elita».** Delicioso perfume, preferido por las elegantes. Frasco: 4,50. Depósito: «Al Todo de Ocasión».

**«CITROEN»,** 5 HP., trebol, 1.500 pesetas; «Fiat», 8 HP., roadster, dos asientos, y «Citroen», B 14, cupé, se venden. San José, 6, garaje.



Prensas para uva y manzana desde 70 Ptas. Estrujadoras para uva. Machacadoras para manzana. Precio catálogo: MATTHIAS GRUBER, BILBAO, Alameda de Marqués 78 y 80.

Representante: **DON JOSE M.ª BARBOSA** Cisneros, núm. 7, 2.º SANTANDER

**MUEBLES** en condiciones: sala, comedor y alfombra, magníficos. Blanca, 17, 3.º derecha

**CASA PEREZ,** ultramarinos. Hernán-Cortés, 9. Ya conozco esa tienda. Vende muy buenos comestibles a precios baratísimos. No confundirse. Palacio de Macho (frente al Mercado). Teléfono 33-20.

**HAY A LA VENTA,** en las factorías de la «Campsa», en Asillero, dos automóviles, uno, «Renault», landó, cerrado, de seis plazas, de 12 HP.; y el otro, «Jeweta», abierto, de cuatro plazas y 19 HP. Se admiten ofertas, durante 15 días, en las factorías de «Campsa», Astillero (Santander).

**ENSEÑANZA**

**GRAN ACADEMIA** de «Bel Canto», dirigida por don Francisco Cumiá de Saralegui, profesor titulado, procedente del Conservatorio, de Madrid. Esta Academia está relacionada con las mejores empresas teatrales para beneficio de sus alumnos. Impostación rápida, garantizada y repertorio. Profesor al piano, don Ramón Arruga. Precios convencionales, desde veinticinco pesetas al mes. Todas las lecciones son individuales. Calle de Burgos, 36, entresuelo.

**COMERCIO PRACTICO** (preparación pocos meses, Contabilidad, Cálculos Mercantiles, Inglés, Francés, Correspondencia, Mecanografía, Ortografía. Clase especial para señoritas. Ingreso Bancos, Preparación Industrias, Comercio. Precios módicos. Talleres, núm. 4, tercero.

**LA ACADEMIA MERCANTIL** tiene métodos propios de enseñanza, en que las prácticas mercantiles no son tomadas de libros, sino hechas por

nosotros, con la experiencia de veinte años de práctica. Lo más nuevo, los métodos más rápidos y exactos, son nuestro lema. Enseñamos desde los preliminares del hecho contable hasta la organización de las diferentes industrias y sociedades. Un sinnúmero de alumnos empleados, por oposición, demuestran cuanto decimos. Primero Mayo, 18, segundo.

**CONTABILIDAD,** Cálculo mercantil, asignaturas Comercio, Bachillerato elemental, Preparatorio Industrias. Lecciones en grupo no superior a cuatro alumnos. También lecciones a domicilio. San José, 6, 1.º derecha.

**CORTE SISTEMA «HERNANDO».** Privilegio obtenido del ministerio de Fomento. Academia dirigida por la inventora. Especial para señoras, señoritas. Enseñanza teórica y práctica. Modelaje sobre maniquíes. Cursos profesionales, últimas creaciones. En breve tiempo obtiéndose título. Segismundo Moret, 5, 2.º Santander.

**PROFESORAS EN PARTOS VISITACION F. TOLOSA.** Profesora en partos, matasista. Hospedaje embarazadas. Florida, 7, 4.º

**AURORA G. VALBUENA.** Profesora en partos. Hospedaje para embarazadas. Puente, 2, tercero.

**ALQUILERES**  
**ALQUILO** piso céntrico, sol todo el día. Informarán, esta Administración.

**ALQUILO** piso muy soleado, parte de jardín, cuarto de baño, termosifón, Informes, Administración.

**SE ALQUILAN,** económicas, dos pisos amueblados, temporada invierno. Informes: Relojería Pedro Setién, Lealtad, 2.

**PISO** muy soleado, poca familia. Informes, Administración.

**SE ALQUILA** piso, sol todo el día. Cuarto de baño. Informarán, Avenida de Alonso Gullón, 26. Tenería Aguerre.

**SE ALQUILAN** amplias habitaciones. Informes, San Francisco, 24, 2.º

**HOSPEDAJES**

**DESEANSE** dos o tres huéspedes fijos. Pensión económica. Casa particular, gabinetes amueblados. General Espartero, 5, 1.º izquierda.

**EN CASA PARTICULAR** admitiríanse dos huéspedes estables. También cederían amplio gabinete, derecho cocina. Segismundo Moret, 8, 4.º

**EN CASA TRANQUILA,** calle céntrica, admitiríamos huéspedes estables. Trato esmeradísimo, económico. Pensión «Covadonga», Pedruca, 15, 1.º

**HOSPEDAJE** inmejorable, para estudiantes, cuotas, empleados. Habitaciones magníficas, cocina excelente. Pensión, cinco siete pesetas. Atarazanas, 19, 1.º

**TRASPASOS**

**SE TRASPASA** tienda con piso o almacén. Para informes, don Pedro Santamaría, Blanca, 20, mercería.

**VARIOS**

**LA ITALIANA.** Los peinados más modernos. Las más perfectas y permanentes ondulaciones. El corte de pelo más artístico. Los bucles que más hermosean a la mujer. Todo esto se hace en esta Casa. Señoras y señoritas: no dejéis de visitarla. San Francisco, 18, primero.

**ENCUADERNACION.**—Papeles españoles. Protocolos. Arreglo de bibliotecas. Sr. José González. San José, 12.

**SANTANDERINOS.** Para comer bien en Reinosa, visitad el Bar-Restaurant «Ebro». Plato especial de la Casa: codornices estofadas. Domingo, langosta. Mariscos frescos todos los días.

**INSTALACION** motores, bobinaje; toda clase de reparaciones. D. Campocogio. Llamar teléfono 19-06.

**BATERIAS.**—No las tire usted sin ver si pueden arreglarse. Seguramente sí. Consultenos. Las dejamos nuevas por poco dinero. Electricidad de automóviles. Mesones. Juan de Alvear, 3.

**DISCOS** marca «Odeón». La casa más surtida en baillables, flamencos. Siempre novedades. «Al Todo de Ocasión».

**SOLICITAN** madrinaz de paz, los alumnos Luis Pérez Paúl y Joaquín Pedreros, de la Escuela de Mecánicos. Cuatro Vientos.—Madrid.

**¿NO ENCIENDE SU LUZ?** ¿No funcionan sus timbres? Avisen al electricista Martínez. Atarazanas, 6, teléfono 18-41.

**HABILITADOS:** Manuel Llano Sarabia e hijos, gestionan, cobran y pagan pensiones, retiros y jubilaciones, con brevedad y economía. Apoderan más de 1.000. Plaza de la Esperanza, 3, 2.º

**MATRIMONIO** joven, culto, desea gabinete amueblado, od o «grooming» uous «esca» ca familia. Dirigirse escrito a M. L. S., este periódico.

**¿DONDE SE COME MEJOR?** En «Villa-Rosa», calle de Cuesta, 1. Comidas abundantes, bien condimentadas y baratas.

**NOVIAS Y NOVIOS:** ¿Queréis economizar dinero? Comprad los muebles fabricados en Casa Maté. Primera Alameda, 28. Teléfono 37-94.

**¿QUEREIS COMER HOY** ricos callos? Id por casa de Lorenzo, Bar «La Peña», cuesta del Hospital, 14. También hay vino superiorísimo para acompañar a los callos.

**LAMPISTERIA MARTINEZ.** Atarazanas, 6, teléfono 18-41. Instalaciones luz, timbres. Precios baratísimos. Bombillas a 1,35. Reparaciones rápidas, garantizadas.

**MODISTA,** últimos adelantos de la moda actual. Rechuras abrigos, 20. En tres meses preparamos modistas. Blanca, 11, cuarto.

**CAFE BAR «EL CELTA».** Cuesta de la Atalaya, 13. Servicio esmerado, y pensión. Sus características son la economía y buena preparación en toda clase de servicios. No deje usted de visitarle.

**GRAN TALLER DE BORDADOS** a máquina. Se hacen vainicas, punto de incrustación, letras a mano, cadencia. Toda clase de labores. Peso, 10, cuarto.

**EDITORIAL MONTAÑESA.** S. A.—No solamente edita LA VOZ DE CANTABRIA, sino que también dispone de perfectos talleres para toda clase de trabajos de imprenta. San José, número 19.

**PAPEL PARA ENVOLVER** se vende, por arrobas, en la Administración de este periódico.

## IMPRESOS

Los perfectísimos talleres de que disponemos en nuestros talleres, que son los de LA VOZ DE CANTABRIA, les permiten hacer toda clase de trabajos de imprenta con la economía y perfección de

**EDITORIAL MONTAÑESA**  
**SAN JOSE, 19**  
**TELÉFONO 15-55**      **APARTADO 46**

"ALFA" La máquina para coser y bordar sin competencia  
 "ALFA" De fabricación netamente española  
 "ALFA" Perfección, presencia ción y precio  
 "ALFA" Enseña el bordado  
 "ALFA" GRATIS Calderón, 1  
 "ALFA" SANTANDER  
 "ALFA" Posada Herrera, 5 TORRELAVEGA  
**F R I O**

Vendo la instalación de hielo que funcionó muy poco tiempo en el PABILLO DE HIELO, de Madrid. Producción por hora, 180.000 frigorías. Informará: BONIFACIO LOPEZ, Alameda de Recalde, 17.—BILBAO.

# HERNIADOS Quebrados

**Ahora que podéis debeis curaros:** El reputado y conocido ortopédico de Barcelona, con nombre oficialmente registrado, SR. TORRENT, ha creado, tras largos estudios, un nuevo aparato que ha de revolucionar el arte de curar hernias por procedimiento mecánico, siendo indiscutiblemente lo mejor que en el mundo existe y se conoce, PORQUE CURA Y VENDE SIEMPRE con rapidez pasmosa toda clase de hernias, por graves y voluminosas que sean, en ambos sexos y todas edades, transformando a los herniados en SERES PERFECTOS Y ROBUSTOS, COMO ANTES DE ESTAR QUEBRADOS. Este maravilloso aparato, QUE NO LLEVA TRABAS NI TIRANTES ENGORROSOS de ninguna clase, que ni pesa ni abulta, adaptándose al cuerpo como un guante, es el remedio único verdad de todos los herniados. En bien de vuestra salud, no debéis nunca hacer caso de muchos anuncios, que todo es palabrería y mera propaganda; y si queréis acabar para siempre con vuestras dolencias, tenéis poco o mucho mal, vayáis bien o mal cuidados, todos debéis visitar sin pérdida de tiempo y con la más absoluta confianza al reputado especialista SR. TORRENT, que gustosamente atenderá GRATIS a cuantos se le presenten en SANTANDER, y en el HOTEL IGNACIA (Colosía, 1), únicamente el JUEVES próximo, día 15 del corriente, de nueve a una solamente.—NOTAS: En Palencia, el día 14, en el Hotel Central, y en Bilbao, el día 16, en el Hotel Marañón (calle del Correo, 23).  
**ESPECIALIDAD en fajas medicas y demás aparatos para corregir y evitar todas las dolencias propias de la mujer. TALLERES Y DESPACHO EN BARCELONA: UNION, 13. «CASA TORRENT»**

**REUMÁTICOS - BAÑOS DE ALGAS**  
**PLAYA DE CASTAÑEDA - Sardinero**  
 LOS MAS EFICACES PARA COMBATIR EL REUMA  
 CONTINUARAN ABIERTOS DURANTE UNOS DIAS

**Tapicería ALFREDO DE LA TORRE GENERAL ESPARTERO, 4**  
 Sillones alta fantasía y confort.—Confección y arreglos de tapicería en todos los órdenes. Esta Casa es la preferida por las personas de buen gusto.



**LA OBESIDAD ES VENCIDA POR LAS FAJAS**

**"MADAME X"**

Las fajas MADAME X interpretan la moda

La obesidad es una de las plagas de la edad madura. Conviene tener la precaución de adelgazar para cuando llegue el momento de la peligrosa curva.

Para ello es preciso vivir prevenidas, no descuidando nunca la figura. El mejor consejo que puede darse es el siguiente:

Si quiere Vd. parecer joven a los sesenta años, cuide su juventud, su esbeltez y su figura a los diez y seis

La lucha es la vida. Esta verdad universal no debe quedar nunca olvidada. Pero mejor sería decir que la lucha es la juventud. La gracia y la esbeltez no dependen sólo de los años.

El engordamiento lento, pero seguro y constante, señala con clara evidencia el término de la juventud, a la vez que el excesivo desarrollo de los músculos del abdomen envejece y vuelve fea la figura femenina.

La previsión está en el uso constante y en todas las edades de la Faja de caucholina «MADAME X». Las Fajas «MADAME X» rectifican la línea, reducen el talle y proporcionan en todo momento la silueta exigida por la moda.

Usando Faja «MADAME X» continuará siendo bella y esbelta. Ellas moldean el cuerpo y con su uso se obtiene al momento una reducción sensible y unas líneas correctas.

**SEÑORA:**

Recuerde que en la Faja «MADAME X» reside la mayor defensa de su belleza y de su juventud

**"MADAME X"**

BLANCA, 5, entresuelo



**Compañía Trasatlántica Española**  
 Vapores correos españoles

**SERVICIOS REGULARES!**

Directo: ESPAÑA-NEW YORK: 6 expediciones al año.  
 Rápido: NORTE DE ESPAÑA A CUBA Y MEJICO: 12 expediciones al año.  
 Expres: MEDITERRANEO A LA ARGENTINA: 12 expediciones al año.  
 Línea: MEDITERRANEO, CUBA Y NEW YORK: 12 expediciones al año.  
 Línea: MEDITERRANEO A PUERTORICO, VENEZUELA Y COLOMBIA: 12 expediciones al año.

SERVICIO TIPO GRAN HOTEL.—T. S. H.—RADIOTELEFONIA. ORQUESTA.—CAPILLA, etc., etc.

Para informes, a las Agencias de la Compañía en los principales puertos de España. En Barcelona, oficinas de la Compañía: Plaza de Medinaceli, 5. En Santander: SEÑORES HIJO DE ANGEL PEREZ Y COMPANIA. PASEO DE PEREDA, NUMERO 36



**Compañía del Pacífico**  
 LINEA DE CUBA

PARA HABANA (CANAL DE PANAMA), COLON, PANAMA, PAYTA, CALLAO, MOLLENO, ARICA, IQUIQUE, ANTOFAGASTA Y VALPARAISO  
 Vapor «ORCOMA», 18 de octubre de 1931.  
 Motonave «REINA DEL PACIFICO» 13 noviembre 1931.  
 Vapor «ORDUNA», 20 de diciembre de 1931.

Todos estos barcos admiten pasajeros de 1.ª 2.ª y 3.ª clase y carga.  
**PRECIOS EN TERCERA CLASE PARA HABANA (incluidos los impuestos)**  
 Per vapor ORCOMA..... Ptas. 545,25  
 Per los demás buques..... » 555,25

Dirigirse, para toda clase de informes, a sus Agentes en SANTANDER: HIJOS DE BASTERRECHEA.—Paseo de Pereda, número 9.—Teléfono 34-41. Dirección telegráfica: «BASTERRECHEA».



Vapores Correos Españoles de la  
**Compañía Trasatlántica**

LINEA DE CUBA Y MEJICO

Salidas fijas de Santander, el día 18 de todos los meses.  
 Próximas salidas de Santander (salvo contingencias):  
 Vapor «CRISTOBAL COLON», el día 18 de octubre.  
 Vapor «HABANA», el día 18 de noviembre.

Admitiendo pasajeros de todas clases y carga con destino a HABANA y VERACRUZ. Estos buques disponen de camarotes de cuatro literas y comedores para emigrantes.

PRECIO DEL PASAJE EN TERCERA CLASE ORDINARIA

Para HABANA..... Ptas. 535, mas 20,25 de impuestos. Total, 555,25.  
 Para VERACRUZ..... Ptas. 585, mas 13,50 de impuestos. Total, 598,50.

LINEA MEDITERRANEO AL BRASIL-PLATA

El día 5 de noviembre saldrá de Barcelona el vapor «ARGENTINA», admitiendo pasajeros de todas clases y carga con destino a RIOJANEIRO, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES.

PRECIO DEL PASAJE EN TERCERA ORDINARIA PARA AMBOS DESTINOS (INCLUIDOS IMPUESTOS): Pesetas 563,50

Para más informes y condiciones, dirigirse a sus Agentes en Santander:

SEÑORES HIJO DE ANGEL PEREZ Y COMPANIA

Paseo de Pereda, 36.—Telegramas y telefonemas: «GELPEREZ».

Anuncie en LA VOZ DE CANTABRIA

Santander y Burgos

## El Orfeón Burgalés y las masas santanderinas

### CARIOSO RECIBIMIENTO

El domingo, cerca de las cuatro de la tarde, y en varios autobuses, llegaron a la Avenida de Galán y García Hernández los elementos que integran el notable Orfeón Burgalés, en viaje de intercambio artístico y para corresponder a las visitas de las Corales montañesas a aquella tierra hermana.

En dicho lugar esperaban a los expedicionarios la Coral de Santander, los Coros montañeses y la Ronda, con sus banderas y estandartes, y un público numerosísimo.

Al aparecer los autobuses estalló una delirante ovación a los excursionistas, oyéndose cariñosos vivas a Burgos y a Santander.

Fueron cambiados los saludos correspondientes, y volvieron a ponerse de relieve los afectos a los burgaleses, a quienes esperaba también la Colonia de aquella provincia.

### HACIA VALDECILLA

En numerosos carruajes se dirigieron hacia la Casa de Salud Valdecilla todas las entidades artísticas citadas, seguidas de numeroso público, unos en tranvías y en camionetas otros, para escuchar el anunciado concierto de la Coral de Santander, dedicando la primera parte a los burgaleses e invitados y la segunda a los enfermos y al personal del espléndido establecimiento.

### FUE DE LAMENTAR

A esta fiesta habían prometido acudir, si ello era posible, el insigne prócer don Ramón Pelayo y su ilustre sobrina la marquesa de este título, pero no lo llevaron a efecto por levisima indisposición del marqués.

En consecuencia, hicieron exquisitamente los honores de la Casa el director del Establecimiento, doctor don Emilio Díaz Caneja, con la casi totalidad del personal facultativo, administración, etcétera. También estuvieron presentes representantes de la Diputación y el Ayuntamiento de esta población y los de Burgos, cuyos nombres dimos ya en nuestro último número.

### LOS CONCIERTOS

Aunque estaban dispuestos para ser celebrados al aire libre, no pudo verificarse así, en virtud del mal tiempo, ya que a la hora precisa de dar comienzo empezó a llover con fuerza, y hubo necesidad de celebrar el primero en el «hall» y el segundo en el salón de actos, con todas las ventanas abiertas.

En la parte primera, la preciosa danza burgalesa del director del Orfeón, don Antonio José, obtuvo un éxito clamoroso, viéndose precisado el autor a agradecer al público tales muestras de entusiasmo y de fervor artístico.

En la parte segunda, la Coral de Santander quedó como siempre, recibiendo su director, el señor Sáez de Adana, los homenajes a que siempre se hace acreedora la masa que dirige.

Terminados los conciertos, que supieron a poco a cuantos los escuchamos, los burgaleses visitaron varias dependencias de la Casa, quedando admirados de sus instalaciones, funcionamiento, etcétera, etc.

El director, señor Díaz Caneja, se desvivió en atenciones para con los forasteros, quedando éstos sumamente agradecidos.

### UN SALUDO DEL CORO MONTAÑÉS

Pepe Carral, dignísimo y entusiasta presidente del Coro montañés «El Sabor de la Tierruca», hizo entrega al Orfeón Burgalés del siguiente saludo: «Al Orfeón Burgalés.—Hermandades de raza y hermanos de Arte, salud.

Al trasponer las montañas que sirvieron a Castilla de muralla contra los extraños de allende los mares, cambias de panorama, pero no de solar. Fuimos Cantabria en la peculiaridad de la guerra al invasor; pero luego, en la obra de constituir la nacionalidad y siempre

en la de mantenerla y engrandecerla, retornamos al regazo de la madre Castilla, núcleo y crisol de la Patria.

Cantabria es «El Sabor de la Tierruca» en el devoto y perenne homenaje a la tradición lírica popular, y cuanto más hondo socava en las entrañas del tiempo, más se acerca a la pristina fuente castellana de sus más puras melodías.

Estela del pasado, lazo del presente, las canciones son el signo indeleble de nuestra comunidad de origen y el símbolo de nuestra confraternidad.

Entonéis vosotros las vuestras aquí o cantemos nosotros las nuestras en vuestra casa, el eco de ellas despertará las mismas añoranzas en los corazones de unos y otros, porque no habremos hecho más que entonar un himno de amor ante el altar común.

El gesto sencillo de abriros los brazos para acogeros, sin efusión verbal, pero con calor de emoción, sea nuestra sobria, pero sincera y leal bienvenida. Hermanos burgaleses; hermanos en raza y arte, salud.»

### EN EL TEATRO PEREDA

En el concierto que los coralistas

burgaleses dieron por la noche en el teatro Pereda obtuvieron un triunfo realmente resonante.

El salón presentaba un brillantísimo aspecto y todas las obras merecieron los honores de la repetición.

Al final se oyeron nuevamente vivas a Burgos y a Santander.

### PARA TORRELAVEGA

En las primeras horas de la tarde de ayer salieron en autobuses para Torrelavega los componentes del Orfeón de Burgos, siendo despedidos con marcadas muestras de simpatía y de cariño.

Los excursionistas iban encantados de las atenciones que para ellos se han tenido en la capital de la Montaña, encareciéndonos sus dirigentes y las autoridades de Burgos que lo hiciéramos constar así en su nombre.

### GRATA VISITA

Ayer recibimos en esta Redacción la grata visita de una distinguida representación de los elementos burgaleses llegados el domingo a nuestra ciudad.

Venían a testimoniar su agradecimiento por la cordialidad con que se les ha recibido.

Constituían esta representación Emilia y Concha Sistol, del Orfeón; don Manuel Ruera, directivo del mismo y concejal; don Antonio José, director del Orfeón, y don Leandro Vargas, redactor jefe de nuestro querido colega «El Diario de Burgos».

Vivamente agradecidos por la visita, les reiteramos nuestro sincero afecto.

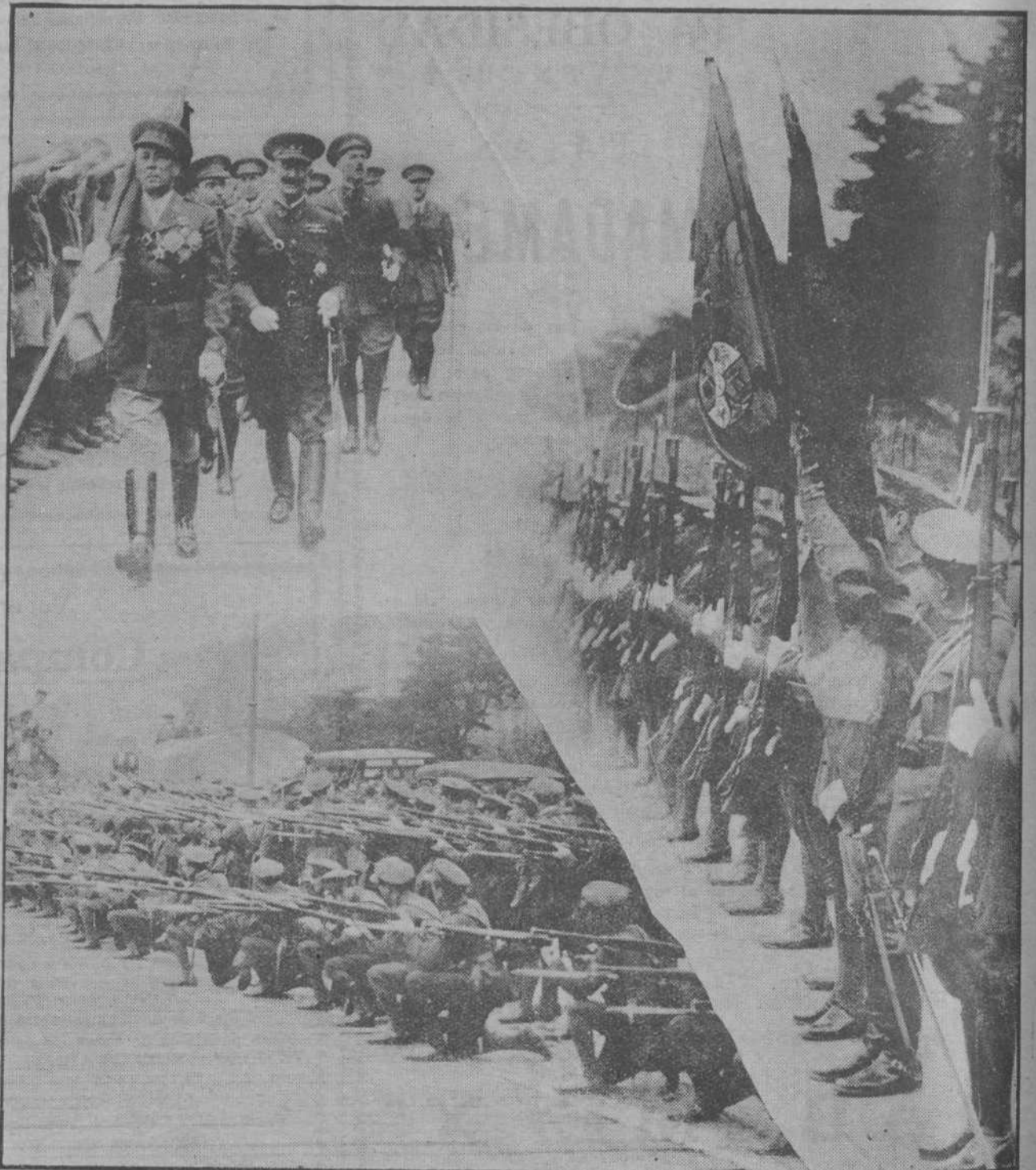
La fiesta del Pilar

## La Colonia Aragonesa

La simpática agrupación aragonesa, constituida oficialmente en Colonia desde hace tantos años, ha celebrado en el presente las fiestas La Salve y La Misa, celebradas en la iglesia catedral, que estuvieron muy concurridas; y el banquete, servido en el salón rojo de Royalty, muy animado. Hubo brindis, «joticas» acompañadas por la rondalla La Clave, y se tomaron acuerdos encaminados al engrandecimiento de la Colonia. Estos acuerdos los hará saber la Junta a los aragoneses que, por causas ajenas a su voluntad, no pudieron asistir al banquete.

Y, por último, se transmitieron expresivos telegramas a los alcaldes de Zaragoza, Huesca y Teruel, al ex presidente de la Colonia don Ramón Artigas, y al fundador y presidente honorario de la misma don Manuel Gómez Adanza.

El ramo de flores que adornaba la mesa fué enviado a la distinguida esposa de don Emilio Moreno Alcañiz, quien, por aclamación, fué nombrado presidente de la Colonia aragonesa.



Tres interesantes momentos de la brillante fiesta militar celebrada el domingo en Santander. — (Fotos Alejandro)